

ქართველ-კათოლიკი მოღვაწე

ივანე გვარაშვილი

(ვინაი მასები)



ჭ. ჭიჭინაძე.

თბილისი

ელექტრონის საბეჭდავი გრ. ნ. დიასამიძისა, სასახლის ქუჩა.

1904



ქართველ კათოლიკეთ მოღვაწე

ივანე გვარაშვილი

(30680 გესეზ).

21498

8. ჭიჭინაძისა.



თბილისი

ელექტრონის საბეჭდავი გრ. ნ. დიასამიძესა, სასახლის ქუჩა:

1904

Дозволено цензурою. Тифлисъ 4 февраля 1904 г.

ქართველ კათოლიკეთა

მოძღვარი ივანე გვარაშვაძე

(ვ წ 6 გ მ გ ვ ს ხ ი).

ვინმე მესხი—ანუ მოძღვარი ივანე გვარამაძე, ქართველებში ცნობილი პირია. ქართველ კათოლიკეთა საზოგადო საქმეთა ასპარეზზედ მას შესამჩნევი ადგილი უჭირავს; თითქმის უპირველესი, ამაზედ უკეთესი მოღვაწე-მოძღვარი, მწერალი და საქართველოს ისტორიის მცოდნე მათში ბევრი არავინ არის, ერთის მხრით ასეთ პირთა ასე სიმცირე დიდი უბედურებაც არის, მაგრამ რა გაეწყობა. ამ მოძღვრის შესახებ დაწვრილებითი წერილი, რომ დაიწეროს, ის ნაწერი ვრცელი წიგნი გამოვა, ჩვენ-კი ასეთ აღწერას ვსტოვებთ და მხოლოდ გაკვრით გეხებით ამ პირის მოღვაწეობის ისტორიას. გვარა მაძიაანთ პირველ საბინადრო ადგილად ქართლის სოფ., რურები ითვლება და მშენებან ზოგი რამ სხვა ადგილებიც. როგორც სჩანს, მამა ივანე გვარამაძის წინა-პარნი ქართლიდგან უნდა იყვნენ სამკეცს გადასულნი, ან ასმალთავან ტუვეთ წაყვანილნი. ორში ერთი იქნება. თვით ივანე გვარამაძე მოგვითხრობს, რომ ჩვენ წინაპართ წარმომადგენნი პირველად აწყვერში მდგარან და მერე აწყვერიდამ გადმოსულიან ახალურის შვილებათ. საშვალ საუკუნოებიდამ მოიხსენებიან. ზოგნი აზნაურის გვარის წევრნი ძველადგან სამკეშიაც სჩანან და მოიხსენებიან ვითარება სამკების აზნაურის გვარის შვილნი.

თვითონ გვარამაძე წარმომდგარი უნდა იქმნეს სიტყვა გვარა-
მიდამ.

მღვდელი ივანე გვირამაძე, ასე და ამ გვარად ეკუთვნის
ქართველ გვარის შთამომავლობას, სარწმუნოებით კათოლი-
კეა, სომხეთ კათოლიკეთ ტიბიკონზედ სდგას და ირიცხება,
როგორც ქართველ კათოლიკე. ამათის გვარის კათოლიკო-
ბასთან დაკავშირება სამცხე-საათაბაგოს უნდა მომხდარიყოს
არა უადრეს XVII საუკუნის და არც მის მოღმა. თუ თვით
ივ. გვარამაძისამებრ ქართლის შემდეგ, ამათი წინაპარნი აწყვერს
სცხოვრობდენ, მაშ აწყვერში დაუკავშირდებოდენ კათოლიკო-
ბას, ოდგანაც კათოლიკენი ძველად აწყვერშიაც მრავლად
იყვნენ, იგინი ქართველ ტომს ეკუთვნოდნენ და ქართველ
კათოლიკეთვე იქმნენ წოდებულნი, მათ თავიანთი საკუთარი
ეკკლესიაც აქვნდათ და საკმარისადაც სახელოვნებლნენ. ხო-
ლო ოსმალთა მრისხანების მეოხებით მომავალში, იქ მათი
რიცხვი დიდათ შემცირდა, მცხოვრებნი სულ აქეთ იქით გა-
რდასახლდნენ და ბოლოს თვით აწყვერის ეკკლესიაც მოის-
პო, გაუქმდა იქ ყველაფერი. იმ ასეთი გახლავთ მამა ივანე
გვარამაძის წინაპართ გვაროვნების და სარწმუნოების პირველ
ისტორიის ცნობები. ისიც-კი უნდა ითქვას, რომ გვარამაძის
წინაპარნი წინეთ მართლ-მადიდებელთ ეკუთვნოდნენ და იქმ-
ნება ამათი გვარის წევრთა კათოლიკობასთან დაკავშირება
ქართლში მოხდა, ნამეტურ გორს და მერე ქართლიდგან კა-
თოლიკის სარწმუნოების მაღიარებელნი გარდასახლდნენ აწყ-
ვერს და შემდგომ აწყვერიდამ ახალციხეს.

მამა ივანე გვარამაძე დაიბადა ქ. ახალციხეს, 15. ოქ-
ტომბერს, 1831 წ. ივანეს მამა იყო პავლე, პავლეს მამა ივან-
ე ყოფილა, თავის დროის კვალად ესენი გამოჩენილ ოჯახის-
შვილებათ ითვლებოდნენ, ხოლო როგორც შაშინ არსებობა-
და ქონებით-კი არ ყოფილან ფეხზედ მდგარნი. ერთიცა და
მეორეც კათოლიკის სარწმუნოების მაღიარებელნი ყოფილან.
ივანეს მამა პავლე XVIII საუკუნის დამლევს უნდა ყოფი-
ლიყოს დაბადებული და პაპა-კი საშვალ საუკუნეში. მათ არ

ხსომებიათ ის, თუ მათ შამა პაპას როდის უნდა მიეღო კა-
თოლიკობა. ივანეს მამა გარდა სახელოვნების სხვა ღირსები-
თაც მრავლად ყოფილა დაჯილდოვებული, მის ოჯახში ბევ-
რი რამ სანუკარი თვისებები ყოფილა დაცული. სოფ. ვა-
ლეში პავლეს ოჯახი ყველასთვის მისაბაძი. ყოფილა. მამა
ივანეს პაპის მამას სახელად არტემა რქმევია, როგორც ვიცით
არტემას შვილს ივანეს ორჯერ უქორწინებია. მეორე ცოლი
შეურთავს ქ ქუთაისს, მესარქოვის ნაცოლარი ელენე ბალა-
ხოვის ასული, ამ დროს ივანე 103 წლისა ყოფილა და წარ-
მოიდგინეთ; რომ როგორც მამა ივანე სწერს, 103 წლის კა-
ცის მეორე ცოლისაგან დაბადებულია, ამ ქალს პირველის ქმა-
რისაგანაც ჰყოლი შვილი ანტონ მესარქოვი, ანტონ მესარ-
ქოვი ქუთაისში ვაჭარი ყოფილა.

მამა ივანე გვარამაძის პაპას კარგა ხანს უცოცხლია, რო-
გორც ამბობს თვით ივანე გვარამაძე, ეს მოხუცებული 1828
წელს რუსებს მოუკლავთ ახალციხის აღების დროს, მაშინ ეს
მოხუცი 140 წლისა იყოვნ. ჩვენ ამაზედ არას ვიტყვით, ამ
გრძელ რიცხვის გამო ჩვენ მარტოდ მამა გვარიმაძის სიუკვაზედ
უაფუძნებთ. როგორც ცნობები სჩანს, მ. გვარამაძის წინაპარ-
ნი სამხედრო საქმეშიაც დახელოვნებული ყოფილან, ხში-
რად ოსმალთა გავლენის ქვეშ ყოფნას გამოურკვევია ეს
და დამკვიდრებულია მათში. მაგალითებრ: თვით ივანე გვა-
რამაძის ბიძა სტეფანეც ყოფილა გაწვრთნილი და ჩენილი
მხედარი. 1828 წ. თებერვლის თვის განმავლობაში, რუსთა-
გან ახლად აღეპული ახალციხეს აქარლები დაეცნენ, აქარ-
ლებს ხელმძღვანელობას უწევდა მაჰმად ხიმშიაშვილი. აქარ-
ლებს სურდათ ახალციხის აფეთქება და ამიტომ იგინი ციხის-
ახლოს თხრილებს აკეთებდენ ასაფეთქებლად, სტეფანეს იმო-
დენი ხერხი გამოუჩენია, რომ ნაღით თხრილი აუფეთქია და
მით ციხე გადურჩენიათ დაქცევისაგან. იმ დროის რუსის მხე-
დარ მთავარს ეს გარემოება დიდათ გახარებია, ამ მხედარ-
მთავრის ვაჭარი ყოფილა ანტონ მესარქოვი, ამისთვის უკით-
ხავს თუ ეს სტეფანე მესარქოვი ვინ არისო, ანტონს უთქვამს:

ჩემი ძმა გახლავსოთ. მხედარ მთავარს ანტონის მხოდიოდ ჯე-
ღით ძმა სტეფანეც ანტონის გვარზედ დაუწერია ე. ი. მე-
სარკოვი და ტემლაკზედაც წარუდგენია. ამ შეცდომის გამო
გვარამაძებს მესარკოვიც ეწოდათ; ეს შეცდომა შემდეგ მა-
მა ივანეს შეუსწორებია. გვარამაძებს ხოზოშვილებსაც უწო-
დებდნენ თურმე.

მამა ივანე გვარამაძე, ყმაწვილობაში. მეტად საყვარელო
ყოფილა თავის მშობლების, ნიშნად ამ სიყვარულისა მშობ-
ლები მონათვლის სახელს გარდა კონასაც უხმობდნენ. ივა-
ნეს მამა ახალციხელი გახლდათ და დედა, მარიამი, სოფ. ვა-
ლელი. დედით მონათვესავე იყო ართვინის კათოლიკეთ ეპის-
კოპოზის ზაქარიანის. პირველ ხანებში, ვიდრე ახალციხე ოსმა-
ლელთ ეკავათ, მინამდე ივანეს მამა და ბიძა ახალციხის ფა-
შების შემდეგ პავლეს მეწვრიმლობა დაუწყვია. ვაჭრობის-
თვის ახალციხიდამ ეს იმერეთშიაც გადადიოდა, ხშირად თან-
წაიყვანდა პატარა კონასაც. ნამეტურ რთველზედ, როცა
თუთუნის კრეფა სკოდნია სავაჭრო ნივთებზედ. ახალციხელი
ვაჭრები იმერეთში ოსმალოს დროსვე გადადიოდნენ და ვაჭ-
რობდენ, ოსმალის შემდეგ ეს მათში უფრო გახშირდა, კონა-
მამასთან ერთად სიარულის დროს მკვირცხლად თვალს ახელ-
და და ეს მისი თვალის გახილება მერმისთვისაც კარგს ნია-
დაგსაც უმზადებდა. მას.

კონას დედა მარიამი, როგორც მოვიხსენეთ სოფ. ვალე-
ლი იყო, ზაქარია ბალდოთის ოჯახიდამ, იგინი ქართველ ტო-
მის კათოლიკეთ მოღვამს ეკუთვნოდენ, მაინც მთელი სოფ-
ლის ვალის კათოლიკენი ქართველ გვარს ეკუთვნიან, დღემ-
დე მათში დაცულია ქართული ენა მკვიდრად, მარიამის დედ-
მამის ოჯახი თავის დროის კვალად ვალში თითქმის პირველი
ყოფილია. თვით მარიამი აღზღრილი დიდის სათნოებით და
კრძალულებით, ამ ქალს ქართული წერა-კითხვა ჩინებულად
სკოდნია და ხელ საქმეში და ქარგვაშიაც პირველი ყოფი-
ლია, ამ ქალს სოფ. ვალეში ქალების სასწავლებელი პეტრია,
მასთან მოწაფედ დადიოდნენ არა მარტო ქართველ კათოლი-

კეთ ქალები, არამედ მართლ-მაღილებელ ქართველთა და მუსულმან ქართველთაც, რომელნიც ამ სოფელში სცხოვრებენ. პატარა ქალებს მარიამი დიღის სიბეჯითით სწორმვნიდა და ასწავლიდა ქართულ წერა-კითხვას და ხელ საქმეთ ჭრას, კერვას, ქარგვას და ქსოვას, ამას გარდა ყველა მას რაც იმ დროს საჭირო იყო მდედრობით სქესისთვის. ასეთ პატიოსანი ადამიანის გავლენის ქვეშ იზრდებოდა პატარა კონა და თან ქართულს წერა-კითხვასაც სწავლობდა. კონას ისეთი ცოცხალი ნიჭი ჰქონია, რომ მას ერთობ აღრიც დაუსწავლია წერა-კითხვა და მასთან მშვენივრად ხატვა და ხაზვაც, ხატვა თავის თავად უსწავლია. ხატვაში კონას ისეთი ნიჭი აღმოჩენია და სახელი ისე გასთამია, რომ როგორც თვით ამბობს, 12 წლისა ვიყავი, მამაჩემმა იმერეთში წამიყვანა ვაჭრობის გამო და მე მხატვრობით ისე მქონდა სახელი: განთქმული, რომ მარელისში ეკკლესია დამახატვინესო.

ნელ-ნელა ივანე გვარაძაძე ისე მომზადებულია და საეკალესიო კითხვებში. ისე წასულია წინა, რომ 15 წელს მიღწეულს, ყკლესიაში დიაკვნობა. თავისუფლად შესძლებია, სომხური წერა-კითხვაც უსწავლია, ამიტომ ეს ახალციხეში, პ. შავიულიანის სასწავლებელში მიუბარებიათ მოწაფედ, ამ დროს იგი 17 წლისა ყოფილა. ახალციხის სასწავლებელში ივანე ჩინებულიად სწავლობდა, ყველა საგნებს მშვენივრად და მალე ითვისებდა, ნამეტურ მხატვრობაში სამაგალითო ყოფილა, ერთ სიტყვით მოწაფებელი პირველი იყო თურმე, ეს მისი პირველობა მოწაფე ამხანაგებს ძრიელ სძულდათ, სძულდათ მით უფრო, რადგანაც ივანე მეტის მეტი მართალი და სათნოებიანი ყმაწვილი ყოფილა. ამხანაგ მოწაფებს ივანე პ. შავიულიანთან დაუბეჭდებიათ უმიზეზოდ, უბრალოდ და თან უთხოვნიათ მისი დათხოვნა, მოწაფეთა დავალების მეოხებით პ. შავიულიანს ივანე გვარამაძე დაუთხოვნია და მისთვის უთქვამს: რომ შენ მხატვრობის შესწავლაც გეყოფაო. ამის შემდეგ, ივანე სოფელს ვალეს დაბრუნებულა, სამი წელიწადი შინ დარჩენილა და თავისით უმეცადინია: სწავლაში, ერ-

თი კვირაც არ დაუკარგავს უბრალოდ და დროის შესაფერად მომზადებულა ყველა საჭირო კითხვებში, ნამეტურ კათოლიკეთ საეკკლესიო საგნებთა ცოდნაში, მერმე სახლიდგან ეს გადასულა ქუთაისს, მამა პეტრე ხარისჭირაშვილთან, ვისთანაც დაუწყვია მეცადინეობა და სწავლა საფუძვლიანად.

3. ხარისჭირაშვილს მასზედ დიდა ზეგავლენა ჰქონია, მისგან ივანე ბევრს რამეს სწავლობდა და სრულიად მაღი კარგადაც დაწინაურდებოდა, მაგრამ ამ გარემოებას ხელი შეუშალა იმ გარემოებამ, რომ 3. ხარისჭირაშვილი 1856 წელს ევროპაში წავიდა, ამიტომ ივანე გვარაშაძე ქუთაისიდგან ისევ ახალციხეს დაბრუნდა, ამ დროს ეს ისე კარგად ყოფილა მომზადებული წერა-კითხვაში, საუბარში და საქმის კეთებაში, რაისა გამო იმ დროის ახალციხის ეკკლესიათა კანონიკს მღვდელს სიმეონ ასლანოვს თავისთან მიუწვევია მრევლად, იქ ეს დაშთენილა რამდენსამე ხანს და პირნაოლად უმსახურნია. 1857 წ. ივანეს მამა მოჰკვდომია და ამ გარემოებას მასზედ ისე უმოქმედნია, რის გამო მას გადაუწყვეტია მღვდლად მომზადება და კურთხევა. 1859 წ. მ. ს. ასლანოვი სამსახურიდამ გამოსცვალეს, ამიტომ ივანეს სამსახურის საქმეც სხვაც ფერ წასულა, ესეც დიდხანს არ დარჩენილა ახალციხეში და მაღვე კოსტანტინეპოლის წასულა.

კონსტანტინეპოლში ეს ჩამომხტარა ერთს ქართველ კათოლიკესთან და დაუწყვია მზადება საღმრთო საეკკლესიო საქმეებში, სომხურს ენაში და ლათინურშიაც, ამავე დროს მას შეუსწავლია თათრული ენაც უფრო უკეთესად და კონსტანტინეპოლში ყოფნას. სხვაფრივაც კარგად უმოქმედნია შასზედ. ივანე ბევრნაირათ დაწინაურდებულა წინ, თვალი კარგად გაუხილებია, ბევრი ავი და კარგი ცნობები შეუსწავლია. საკმარისად გასცნობია ევროპიელთ ერთა ცნობანი, რს-მაღეთის სახელმწიფოს წეს-წყობილება, ბერძნების მდგომარეობა, სომხებისა და სხვათაც მრავალთა დამონებულთა ერთა ცხოვრების პირობები. უცხოობაში ყოფნას უფრო განუცხოვლებია მის გვამში საქართველოს სიყვარული, საქმე ისე

მოსწყობია, უცხოობას ისე გაუჭირებია საქმე, რომ ეს მო-
სამსახურედ ერთს ფოტოგრაფიაში შესულია. აქ დაუყვია რამ-
დენიმე ხანს, მაგრამ საბოლოვოთ მაინც ვერ გაუძლია, უკა-
ნასკნელ გადასული ფერიქს, მ. პ ხარისჭირაშვილთან, ვისაც
დიდის სიამოვნებით მიუღია, ამაზედ მას სრული მზრუნვე-
ლობა აღმოუჩენია. იქ პ. ხარისჭირაშვილთან უფრო უკეთე-
სად გაწვრთნილა, ამ დროს პეტრე ხარისჭირაშვილს კოს-
ტანტინეპოლში ქართველ კათოლიკეთ ეკკლესია ჯერ არ ჰქო-
ნდა გაკეთებული, იმის განძრახვა და შესრულება ახალად
იდგავდა ფეხს.

კეთილი აღამანის გვერდით ივანე გვარამაძეც მეტად
კეთილად შრომობდა, უცხოეთში მყოფს უფრო მძლავრად
უცხოვლდებოდა საქართველოს სიყვარული. მღვდლათ კურ-
თხევის და მზადების საქმეს შეუდგა და ამისთვის გვარიანადაც
შრომობდა და მეცადინეობდა, მაგრამ საქმე კარგად ვერ მი-
სდიოდა, ნატვრას ვერ მიაღწია; მღვდლად კურთხევა მისთვის
იქ შეუძლებელი გახდა. მიტომ ივანემ გადასწყვიტა საქართვე-
ლოში დაბრუნება, მალეც დაბრუნდა, ახალციხეს იმყოფებო-
და და მღვდლობისთვის სკოლობდა, 1861 წ. დედაც მოუ-
კვდა, სრულ ობლად დაშოა, ცოლის შერთვა განიზრახა და
1863 წ. დაოჯახდა კიდეც. აქ უნდა ვსთქვათ რამე, თორემ
კათოლიკის სამღვდელო პირისაგან ცოლის შერთვის საქმე,
ბევრს გაუკვირდება. ლათინის ტიბიკონის მექონ პატრებს
ვარდა, ცოლის შერთვის ნება ეძლევათ თითქმის კათოლიკის
სხვა და სხვა ტომის ყველა ტიბიკონის მექონ კათოლიკეთა,
მღვდლებს უფლება აქვთ რომ მღვდლათ კურთხევამსე ცო-
ლი შეირთან. ამიტომ ივანემაც აღასრულა, ეს, რადგანაც იგი
სომხის კათოლიკის ტიბიკონზე იდგა. მღვდლად კურთხევის
საქმეს, ახალციხეში შეუდგა, იქიდან მაშინდელს კავკასიის ვი-
ზიტარორს თხოვნა მისცა, რომ ეს ახალციხეში ასულიყო
კათოლიკეთა სხვა და სხვა საჭირო საქმეთა გამო და იმ დროს
ივანე გვარამაძეც მღვდლათ ეკურთხებინა:

ივანეს ამის სრული იმედი ჰქონდა, მაგრამ აქაც უმტე-

რეს, ახალციხიდამ სხვა და სხვა მღვდლებს ემტროთ და ამიუ-
ტომ ივანეს ახალციხეში კურთხევა შეუძლებელი გახდა, პრე-
ლატმა მისი თხოვნა უყურადღებოთ დასტოვა, ამიტომ 1860
წ. გიორგობისთვეს თბილისში ჩამოვიდა და კათოლიკეთ მო-
ნასტერში იმყოფებოდა, მღვდლობისთვის შეცადინეობდა, მა-
გრამ არც რა თბილისში მოუხერხდა რამე, პრელატი არ შვრე-
ბოდა მის კურთხევას. თბილისში ყოფნის დროს, ივანე გას-
ცნობია იმ დროის ქართველ კათოლიკობას და ქართველ სა-
ზოგადოებასაც. კათოლიკეთ მონასტერში ამას ბევრი რამ სა-
ქმედი უკითებია. ამავე დროს გაუცვნია თბილისში ივანე კე-
რესელიძე, „კისკრის“ თანამშრომლები: რაფ ერისთავი, ბარ-
ბარე ჯორჯაძესა და მრავალნიც სხვანი იმ დროის ქართველთ
მწერალნი და მოღვაწენი, ივ. კერესელიძეს სტამბაშიაც
ვიყავი და სტამბის ქართულ წიგნების საქმიანობაც გავიცანი,
მის შესწევლასაც დავადეჭით, მოცალეობისას სტამბაში დავ-
დიოდი და ასოებს ვაწყობდიო. 1862 წ. თფილისიღგან ალე-
ქსანდრეპოლს წისული, იქაურ სომეხ კათ. სასულიერო სას-
წავლებელში, სამღვდელ-კურთხეო ლირსების ეგზამენი უნდა
დაეჭირა და მოწმობა უნდა მოელო, რომ იგი მომზადებული
იყო მღვდლობისთვის. იმ საქმეში მას სრულს ხელმძღვანე-
ლობას უწევდა მღ. პავლე ლაზარიანი და კვალად სასტიკად
მწრობდა ვიზიტატორი.

ივანე გვარამაძე იმავ თავითვე არ ყოფილა სხვათა შო-
ძელე, შფოთების ამტები, მითქმა-მოთქმის მიმტანი, რომ-
ენ საგმობია კაცისთვის, მას ყვალა ეს დიდათ სძაგლი და
ეტრფოდა მას, არც კაცად კაცისთვის უპირველეს ლირსების
შეადგენს, ძვირფას სამკაულს, სწორედ ეს მისი საძაგალითო
თვისება სხვათა წინაშე სამტროდ შთებოდა და მრავალ ნი ნა-
ცვლად პატივისცემის, მტრაო ეკადებოდნენ. ასეთი მტრები
მას უფრო მომატებიან იმ დროს, როცა სახლობისთვის მოუ-
კიდნია ხელი. 1865 წ. ლირსებია და მღვდლად კურთხევის
უფლების მოწმობაც აუღია, ე. ი. გამოცდის ატტესტატი-
შეგრამ ეს ბედნიერება ივანე გვარამაძეს ერთობ ძვირად დას-

ჯდენია, ვიზიტატორის და სხვა და სხვა მტრების მეოხებით
საში თვის მომზადება საში წელიწადი გახდენია, ყველგან გზა
ულობავთ და უმტრიათ. მიზეზი მტრობის კი საყოველთაოდ
შური ყოფილა და გაუტანლობა, რაც სასულიერო პირთა
წინაშე ერთობ ხშირია. ამდენი ვაი-ვაგლახის და სიარულის
შემდეგ, როგორც იქნა და ივანეს ლირსებია მღვდლათ კურ-
თხევა, მაგრამ უკანასკნელათაც მაინც დიდი შრომა მოსელია,
მისი კურთხევა თბილისში კი არ მომხდარა, არამედ 1868 წ.
სარატოვში წასულა და იქიურის კათოლიკის ეპისკოპოზისა-
გან 9 დეკემბერს მღვდლათ უკურთხებიათ, პირველ წელს
მღვდლად ეს განაწესეს სოფ. ხიზაბავრას, ვიკარნად. მეორე
წელს ისევ ახალციხეს გადაუყვანიათ, საერო სასწავლებელში
კატეხიზს და სომხურ ენას ასწავლიდა. ორი წლის აქ მსახუ-
რების შეძლევ ისევ ხიზაბავრას გადიყვანეს, მღვდლათ მარტო
ყოფილა და ხიზაბავრიდამ სოფ. ვარგავის და ბნელის შემ-
ლელ მღვდლათაც ეს იყო. ხიზაბავრას საერო სასოფლო სკო-
ლა გახსნა, გოგორც მამა ივანე გვარამაძე, ისევე ამის მეუ-
ლელე სოფელში სალკეთესოდ მოქმედებდენ, ქალსა და კაცს
დიდის სიამოყნეზით ასწავლიდნენ ქართულ წერი-კითხვას და
სხვა და სხვა საჭირო ხელ-საჭმეს.

მამა ივანე გვარამაძე მღვდლობის ასპარეზზედ ნამდვილ
მოძღვრათ აღმოსჩნდა, ნამდვილ კაცად და მამად თავის მრე-
ვლისა, მაგალითი იყო ეს ყველასი და მისაბაძი, მაგრამ ამ
დროსაც მისი სამაგალითო მხარეები ბევრში უფრო შურსა
და მტრობას სძრავდა ვიდრე პატივისცემას, თანაგრძნობას და
მიბაძვას, ამ მტრობის უმთავრეს მიზეზად-კი ისე ქართველ
გვარის კაროლიკე მღვდელნი არ ხდებოდნენ. როგორც სო-
მხის გვარისანი. მაგალითებრ ამ პირს ერთ დროს სასტიკათ
გადაეკიდა სომეხთ კათოლიკეთ მ. ა. ბოროტი არარატიანი,
ეს უფროსი მღვდელი ანუ არქიმანდრიტად იყო და მასთან
ქართველების მტერი იყო, ქართველნი სასტიკად სძულდა,
ივანე გვარამაძეც, როგორც მოქართულე მოძღვარი, სასტი-
კათ ეჯავრებოდა, მტრობდა, ამიტომ ივანე გვარამაძეს საქმე

ისე გაუჭირდა ამ პირისაგან, რომ იძულებული იყო, ხიზაბა-
ვრისთვის თავი დაენებებინა და ახალციხეში გადასულიყო.
ესეც ქმნა და შხოლოდ დროებით ამით მორჩა თავის მტრებს,
რამდენიმე ხნის შემდეგ ივანე მოძღვარი დანიშნეს ივლიტის-
ეკლესიის მოძღვრად, აქ ამან დაჰყო თრ წელს, ამ ხნის გა-
ნმავლობაში ივლიტის ეკლესიის მოვალეებს ვადა უთავდე-
ბოდათ, პასუხს არ აძლევდენ, ივანე გვარამაძემ ამათ სამარ-
თველოში უჩივლა, ამიტომ აქ ამის მტრობამ კვალად გაიდგა
ფეხი, სომხის ხუცები შეიკრიბნენ ერთად, მათ მიემხრენ სხვა-
და სხვა პირნიცა, ივანე მღვდელი ივლიტის ეკლესიიდამ გა-
დააყენეს, ამის მაგიერ ხიზაბავრიდამ მღვდელი 1884 წ. ჩი-
ლინგაროვი ჩამოაყვანინეს და ივანე გვარამაძე-კი ისევ ხიზაბა-
ვრას გადიყვანეს მღვდლიდ.

მამა ივანე გვარამაძემ მრევლის საჭმე კულანდებურად გა-
ნაგო, მან და მისმა ნეტარ ხსენებულმა მეუღლემ მრევლს თა-
ვი შეაყვარეს, იგინი ხიზაბავრაში ყველის საყვარელ პირათ
ითვლებოდენ. მამა ივანე გვარამაძის გაცნობა მე აღრიდგან-
ვე მინდოდა, მენატრებოდა და როგორც იქმნა 1881 წ. მუ-
ვახერხე, ახალციხეს წაველ და იქიდამ ხიზაბავრას, ავედით,
სოფელში ყოფნის დროს, მრევლს ვკითხე მისი ამბავი და ყვე-
ლამ ქება, დიდებით და პატივისცემით მოიხსენა მამა ივანე.
ყველა იქებდა არა მარტო მოძღვარის, არამედ ფოთოდიასაც.
ორივე შესანიშნავი ადამიანები არიან და დიდი მწერი ხიზა-
ბავრელებისათ. ხიზაბავრაში ამათ თავიანთი ნაყოფიც დას-
როვეს, დღესაც ქება, დიდებით მოიგონებენ ამათ ამაგს. 1884
წ. მამა ივანე ხიზაბავრიდგან ახალციხეს გადავიდა, ამ დრო-
საც მას სხვა და სხვა მტრები არ დალევიან, მცირე ხანს თა-
ვისუფალ იქმნა, შემდეგ-კი დანიშნეს ივანე ნათლის მცემე-
ლის მოძღვრათ და დღემდე იქ განაგებს მღვდელ მოქმედე-
ბით. სადაც-კი მამა ივანე მსახურებდა, იქ მან ყველგან რი-
გიანათ ემსახურა, ადამიანურად, მამულისა და ეკლესიის ნა-
მდვილ მსახურად, დღეს ახალციხეშია(;) სწორედ ასეთ მოძ-
ღვრად ითვლება, ბევრს მტერსა და მაწყვევართან ერთათ შა-

ქებარნი და მაღიდებელნიც მრავალი ჰყავს, ახალციხეში, დღეს იგი ერთ საუკეთესო მოძღვრად ითვლება, იგი მღვდელ-მოქმედების ღროს მღვდელიც არის და სანაქებო მეგობარი, მამათავის მრევლისა და მასთან მრჩეველიც.

იგი პირველია არა მარტო მღვდელ მოქმედების ხარისხით, არამედ ადამინობით, შორს მჭვრეტელის განსჭვრეტით, მქადაგებლობით, მართლ-მსაჯულებით და კარგის ნათელის მოქმედებით. თვისი მრევლის ავი და კარგი შან ერთობ კარგად იცის, მრევლის ავი და კარგი მას ისე აწუხებს და ახარებს, როგორც თავის საკუთრება, თავის ცხოვრების საქმენი. მრევლის საქმეებისათვის იგი თავდადებულია, არაფერს საქმესა და შემთხვევაში იგი მათთვის არას დაიშურებს, ყოველთვის და ყოველგან მზათ არის, რომ მათ რამე გაჭირების ღროს ემსახუროს, საქმე გაუკეთოს და ამ განაკეთებით რამდე სარგებლობა მოუტანოს. მისი ასეთი საჭირელი ყველგან კარგად იციან, იციან თვით იმათაც ვისაც მისი რამე პირადი მტრობა აქვს. გარდა თავის მრევლში სამართლიერად მოქმედების, ივანე გვარამაძე სხვა წრეებშიც საუკეთესო კაცად ითვლება, მართლ მსაჯულ მფარველოდ სიმართლისა, კეშმარიტებისა და სხვანი, ამას გარდა მორიცება და შიში არა აქვს, კეშმარიტების მეძიებლობით ყველგან გულ ამაყათა სდგას, სწორი კეშმარიტი მიმართულება და მოქმედება მის ფარსა და ხმალს შეადგენს, მის დროშას და ამიტომ სადაც კი უნდა რამე საქმე ექმნეს, ძიება, სჯა, კამათი და სხვა, იქ მამა ივანე გვარამაძე ერთს თავ-გამოდებულ კეშმარიტ მეძიებელ მოქალაქედ გამოდის და მფარველობს პატიოსანს საქმეს, უძლურთა შებრალებას ნათელ მიმართულების დათვესას, ურთი ერთ შორის სრულს განწყობილებას, გმობას და ერთ მანერთის შენახვის.

ივანე გვარამაძეს, თავის ოჯახსა და ცხოვრების საქმეებში მუდმივ გაჭირვება აწვა კისერზედ, იგი სცხოვრებდა მეტად ლარიბად, 1881 წ. როცა მე მისი სახლ-კარი და შინური მოწყობილობა ვნახე სოფ. ხიზაბავრას, უნდა მოგახსევ-

ნოთ, რომ ძრიელ გავკვირდი. დიდს სილატაკეს, დიდს გაჭირებას იტანდა, თავის სახლობით სცხოვრობდა სრულიად უბრალოდ, თითქმის ღატაჟთ უარეს მდგომარეობაში და ამ დროსაც-კი მას არ ულალატნია თავის პირადის ღირსებისათვის, გლეხ-კაცობა სრულებით არ შეუწუხებია, არაფრით დაუტვირთავს. უცხოვრია ერთს მაწურს ბნელს ქოხში გაჭირებით, აუტანია ყველაფერი, მაგრამ მრევლი-კი მაინც ყოველთვის უზრუნველად ჰყოლია დატოვებული, ყოველივე ხარჯი სამღლდელო და გარდასახალი თვით გლეხთა ნებაყოფლობაზედ ყოფილა დამოკიდებული. თუმც ამ სილატაკის დროს, მას მეუღლე და შვილებიც ჰყვანდა და ესენიც დიდს გაჭირებას იტანდნენ, მაგრამ მაინც ყველა ამათი გაჭირება უყურადღებოდ შთებოდა და სხვებს-კი არა ატყდებოდათ-რა თავზედ მხიმე ხარკათ. ასეთს საქმეებში მეტად სამაგალითო ადამიანად ითვლებოდა ივ. გვარამაძის მეუღლე ანნაც, რომელიც მართლაცა და შესანიშნავი მანდილოსანი იყო, მაგალითი თავის ქრმისა და შვილებისა, ნამეტურ მრევლისა.

ეს პატიოსანი მანდილოსანი მე გავიცანი 1881 წ. და უნდა მოგახსენოთ, რომ გაცნობის უმაღვე გასაკვირველი და-ვშთი მის უმაღლეს ადამიანურს, ანუ დედაშვილურს ღირსებაზედ, ქართველს დედაკაცობაზედ, იგი ნათელი სახე იყო იმ ქართველ დედებისა, რომელთაც ჩვენი მგოსნები დიდისა დიდებით დაჰგალობენ. საბრალო, ასეთი ძვირფასი ქართველი ადამიანი დიდხანს არ შერჩა თავის ოჯახს და 1890 წლებში გარდაიცვალა. ამ გარემოებას ივანე გვარამაძეზედ დიდათ უნდა ემოქმედნა, რადგანაც ამ დროს, მისი ოჯახი ოთხის თუ ხუთის გასაჩრდელის შვილისაგან შესდგებოდა, გარდა ამისა ოჯახის სილატაკე და გაჭირებაც იგოდენათ ჰქონდა გაძლიერებული, რომ ეს გარემოებაც მას უფრო შეაფერხებდა და დააუძლურებდა, მაგრამ არა, მაინც ამ შემთხვევაშიაც მამა ივანემ აღმოიჩინა უმაგალითო მხნეობა, ოჯახის დიდი დანაკლისი არად მიიჩნია, ყოველივე აიტანა და თავის ადამიანურის ღირსებისთვის არ ულალატნია, არსაც რამე საქმეში წარბი-

არ შეუხრია, მრევლის სამსახური არავისთვის დაუკლია, არც
რა ვისთვისმე მეტი წაურომევია, რომ არიქათ შინაური საქმე
დამიუძლურდათ და მიშველეთ რამე, სახსარი არა მაქვსო.
დიდი, მეტად დიდი და თან ბევრი სიღატაკე აუტანია, მაგრა
რამ ამ დროსაც მას მაინც-კი არავისთვის არაფერი არ წაურ-
ომევია.

ასეთი თვისების იყო მამა ივანე გვარამაძე და ამ თვისე-
ბას იგი უცვალებლად შერჩა თავის მოხუცების დროშე დღე-
საც იგივე პირია, იგივე წარბ შეუღრეკი და მართლ მსაჯუ-
ლი, რაც ამ 40 წლის წინეთ იყო, ეს მე რომ არა ვსითქვა
და ამ ვამოწმო, ამას უჩემოდ სხვებიც იტყვიან, ეს რომ ასე
არ ყოფილიყოს და იგი იმავ თავიდგანვე თაღლითობის გზას
დასდგომოდა, დღეს იგი სულ სხვა პირი იქნებოდა, სხვა ცხო-
ვრების შეძლებით და წესებით მოწყობილი, შეძლებით დღეს
მას ბევრი მოძლვარი არ შეედრებოდა, ვიტყვით არ შეედრე-
ბოდა, რადგანაც მამა ივანეს ოჯახში მეტად მდაბიოთ ცხო-
ვრება უყვარს, მარტივი. მის სახლში უზომო ჭამა, სმა და
ლხინები არას დროს არ ყოფილა. ყოველთვის ზომიერად,
შესაფერად, ისე როგორც რიგი და წესია, როგორც შექვე-
რის ყოველს ჭეშმარიტს და შორს მხედველს მოქალაქეს, გა-
ნათლების მეძიებელს და მეტროფეს, რაც სხვებისაგანაც. მისა-
ბაძი უნდა იქმნეს და სამაგალითო. ეს რომ მართალია, ამას
ამოწმებს თვით დღევანდელი ცხოვრება მამა ივანესი, დღე,
საც-კი როგორც შეუძლიან. მას, ისე და იმ გვარად ემსახუ-
რება თავის მრევლს და თავის ყოველივე შეძლება, ძალა და
ლოცვა მხოლოდ მათკენ აქვს მიმართული და მიძღვნილი.
მრევლის ბედნიერება მას თავის სიკეთედ მიაჩინა.

ივანე გვარამაძე, რომ ადრიდგანვე ყოფილა თვალ ხი-
ლული იდამიანი და კაცად ჭაცი, ეს გარემოება და ჭეშმარი-
ტება იქიდამაც კარგად სჩანს, რომ ეს ჭართულ მწიგნობრო-
ბის და დედა ენის სიყვარულს ადრიდგანვე დასდგომია. იმ
დროის კვალად მისგან მე ამის შეგნება დიდ საქმედ მიმაჩინა,
რადგანაც სამცხე საათაბაგოში ჭართველი ერი და ნამეტურ

ქართველ კათოლიკებში ქართველ გვაროვნობის ცნობიერება
აღრიდგანვე მიეცა დევნას და გმობასა, იქ თავისუფლად ქა-
რველობა არავის შეეძლო, რაღვანაც ამისთვის იგინი იდევ-
ნებოდნენ თვით ოსმალოს მთავრობისაგანაცა და სო-
მეხთ კათოლიკეთ სამლელოლოთაგან ხომ ყველა მოქართული
კათოლიკს სრული შეჩვენება ელოდა. თუმც ასეთ გარემოე-
ბაში იყო მოთავსებული იმ დროის ქართველთ კათოლიკეთ
მღვმარეობა, მაგრამ მაინც ივანე გვარამაძემ თავისი გაიტა-
ნა და მამა პაპურ მცნებას გზა კვალი არ აუქცია, დრო და
დრო როგორც ცხოვრების სხვა და სხვა საქმეებში ვითარ-
დებოდა, ისევგ წარმატებას ეძლეოდა ქართული. წიგნების
კითხვაშიცა და ქართულს მწიგნობრობაშიც საკმარისად ხე-
ლოვნდებოდა.

ივანე გვარამაძეს ქართული წაგნების კითხვა პატარაო-
ბიდგანვე ჰყვარებია, მის დროს, მესხეთში არ დარჩენილი რა-
მე ქართული ძველი და ახალი წიგნი, რომ მას იგი არ შექ-
ძინა და რამდენ გზისმე არ გადაეკითხა. მის დროს თუმც
მესხეთშიც არა და თვით ქილაჭ თბილისშიაც კი იშვიათო-
ბდა ქართული წიგნები, მაგრამ მაინც აქა იქ იყვნენ თითო
ოროლი ისეთი მხნე ქართველ მწიგნობარნი, რომელნიც თა-
ვიანთ შეძლების და გვარად ხალმში. უანგაროდ მოქმედებ-
დენენ, მათ აქვნდათ საჭირო ქართული წიგნები და ამ წიგნებს
თავიანთ დროის გვარად ქართველთ მკითხველთათვის არ
იშურვებდნენ, იგინი ყოველთვის დახმარებას აძლევდნენ
წიგნების მოპოვების მხრით და მით ხელს უწყობდნენ ქართ-
ველთ მოზარდ ყმაწვილებს ქართული წიგნების წაკითხვასა
და შეთვისებაში. სწარეთ ივანე გვარამაძის თვალის ვახილე-
ბის და განდაცების დროს გამრავლდა „ცისკრის“ გამოცე-
მაც, მას მოჰყვა „გუთნის-ჟედა“ და 1863 წელს „საქართვე-
ლოს მიამბე“ რომელსაც ცხადო საქმეა ივანე გვარამაძეც. შე-
ხვდებოდა აქა იქ საკითხავად. ამის საფუძველს ჩვენ ის გარე-
მოებაც გვაფიქრებინებს, რაღვანაც „ცისკრის“ რედაქცია და
მისი თანაშრომლები ივანე გვარამაძეს 1860 წ. გაუცვნია,

უეჭველია ეს გაცნობა მასზედ საკმარის გავლენას იქონიებდა, მას უადვილესად დაუკავშირებდა იშტროის ქართულ ბეჭდვითი სიტყვის არსებობასთინ, ე. ი. ქართულს მწერლობას, ქართველი ერის სულიერს და ხორციელს გარემოებას, მათს მაჯის ძარღვის ცემას. ეს რომ სწორედ ასე უნდა ყოფილოყოს, ამას აქეშმარიტებს ცნობებიც, რომ ივანე გვარამაძემ ქართულს მწიგნობრობაში 1866 წ. დაიწყო შრომა. პირველად ამის წერილები იძეჭდებოდა გაზეთ „დროება“-ში, რომელიც 1866 წ. ახლად იქმნა დაარსებული. ივანე გვარამაძე პირველ ხანებში უმეტესად სხვა და სხვა მოკლე წერილებს სწერდა, რაც უფრო გამოსადეგი იყო იმ დროის ახლად გამოჩენილ ქართველ მკითხველთათვის და ქართულს ენაზედ ახლად დაარსებულ გაზეთისთვის.

2/498
ივანე გვარამაძე. როგორც იმავ თავიდგანვე გულ მხურვალედ მისდევდა ქართული მწიგნობრობის შეთვისებას და გაცნობას, იმაზედ უფრო ვულს მოდგინედ იგი სწავლობდა საქართველოს ისტორიას, მწიგნობრობას და სხვა და სხვა ბრძენ კაცთა მოღვაწეობის ქართველ გვარის სასარგებლოდ რაც მას უფრო ასულდგმულებდა, აძლიერებდა და მომავლის სასოებითაც მოსავდა. როგორც ამ კითხვების შეთვისებაში წინაურდებოდა ეს, ამაზედ უფრო მეტად იგი აღზნებული იყო ოსმალეთის საქართველოს ისტორიისაგანა, ქართული ენის დაკარგვის საქმეს. ადრიდგანვე გჩვეოდნენ და ეთვისებოდნენ... ნამეტურ ივანე გვარამაძეს ილელვებდნენ და აფიქრებდნენ ის ძრიელი და ურყევველი ნაშთები. ქართველ ტომის ძლიერებისა, რომელნიც უამთა ვითარების მეოხებით ოსმალთა მახვილს გადარჩენოდენ, უკანასკნელ დრომდე მათ რის ვაის-ვაგლახით მოელწიათ, შაგრამ ახლა ახალ დროთა მტერთაგან მუსვრასა და ნგრევა ქცევას მისცემოდნენ. ესეთი გარემოება ივანე გვარამაძეს ისე ადარღიანებდა, რსეულებულებდა, რაისა გამო მან იმავ თავიდგანვე, თითქმის ახალგაზრდობიდამ მათ შესწავლასაც მოჰკიდა ხელი, დაიწყო მან სხვა და სხვა ძველი ცნობების კრება და უკანასკნელ მოელს ამ

ხსენებულს კუთხეში შთენილ ნაშთებზედ წერაც დაიწყო. მან ჩვენს ისტორიულს მწერლობაში მეტად ბევრი ძვირფასი მასალები შემოიტანა.

როგორც ვსთქვით, ივანე გვარამაძე, რამდენათაც ქართულს ენასა და მწიგნოპრობაში იყო დაუცხრომელი მუშაკი და მკითხველი, არა იმაზე ნაკლებ სჩანლა სომხურს ძველს და ახალ ენის შესწავლაში, მწიგნობრობაში და ნამეტურ მათს ძველსა და ახალს ისტორიაში. სომხური ძველი და ახალი ენა, ისტორია და მწიგნობრობის ისტორია ისე ზედ მოწვენით იცის, რომ იგი იმით არც ერთს მხითარისტს არ ჩამოუვარდება. როგორც საქართველოს ძველი დროის ცნობები იცის, ქართველი ხალხის თავ გადასავალი და სხვა ასეთ ლირს შესანიშნავი ცნობები ისევე იცის სომხეთის, უნდა ითქვას: ივანე გვარამაძე ამ ორ ერთა ისტორიის წყაროდ უნდა ჩაიოვალოს, ნამეტურ ჩვენთვის, რაღვანაც მან კარგად იცის ის თუ სომხურს ძველსა და ახალს მწერლობაში სად რა არის საქართველოს და ქართველთ შესახებ დაწერილი და დაბეჭდილი. სომხურს ენაზედ საქართველოს და ქართველი ერის შესახებ დიდი ძალი ცნობებია დაბეჭდილი, მთელი მწერლობა არსებობს ჩვენ შესახებ და ჩვენ-კი მათი არსებობაც არ ვიცით, თუ რამ ვიცით, ისიც რუსულის ან ფრანგულის წყაროებით, რაც შეეხება სომხური ენის ძირეულად ცოდნას, ამისი ხომ სულ არ გაგვეგება-რა, ამ ჩვენს დიდს ნაკლებალი საჩინოდ ჰქონდება და ავსებს მამა ივანე გვარამაძე, რომელმაც და მართლა მშვენიერად იცის სომხური ძველი და ახალი ენა, მასთან ისტორია და მწიგნობრობა, რაის საშუალებითაც მისაგან ჩვენმა ისტორიულმა მწერლობამაც ბევრი რამ ძვირფასი განძი. შეიძინა, სომხურის ენიდამ ქართულს ენაზედ ბევრი უცხო ჩვენთვის დღემდე უცნობი ცნობები გადმონერგა.

უნდა მოგახსენოთ, რომ ივანე გვარამაძის შესახებ, ამას არამც თუ მარტოდ მე ვამბობ, სწორედ ამავე აზრის გახლდათ დიმიტრი ბაქრაძე. ეს პირი მას ყოველთვის პატივისცემით იხსენიებდა, აქებდა იმასაც დიდათ, როც მამა ივანემ სო-

მხური ვნა იცისო, მას ჩვენს მწერლობაში ბევრი ძვირფასი ცნობები შემოაქვს და ბევრსაც შემოიტანს კიდევაო. სომხური ენის ცოდნით მან არამც თუ მარტოდ სომხური ზოგიერთი რამ წყაროების გაგვაგებინა, არამედ ოსმალურს, სპარსულ, არაბულ ძველი და ახალ მეისტორიეთა ცნობებისაც მრავალი გარდმოგვცა. ჩვენი საუბარი რომ მართალია და კეშმარიტი, დ. ბაქრაძე რომ ამას ყოველთვის ბრძანებდა, ეს თვით ვინმე მესხმაც კარგად იცის და ამასვე ამტკიცებენ თვით ივანე გვარამაძის ისტორიული შრომანიც.

მაგალითებრ, 1882 წ. თბილისში, მე გამოვეცი მისვან შედგენილი „მოკლე ქართლის ცხოვრება“ ახლად შედგენილი. პირველი წიგნი შეიცავს მხოლოდ ქრისტიანობის შემოტანის დრომდე საქართველოში. მეორე ნაწილი ვეღარ დავბეჭდეთ, რადგანაც პირველ ნაწილს ქართველებში მტრები გამოუჩნდენ და დროებით წიგნის გასაღებასაც შეუშალეს ხელი. პირველი წიგნი საკმარისაც ვრცელი წიგნია და ჩვენს ძველ „ქართლის ცხოვრებაზედ“ ბევრად ფართო. ამ წიგნის გამოცემა ჩვენს ისტორიულს მწერლობაში დიდს განძათ ჩაითვალა, რადგანაც მასში ქართველ ერის შესახებ ბევრი ისეთი ცნობა არის შემოტანილი, რის ხსენება ჩვენ სხვა ისტორიულის წიგნებით სრულებით არ ვიცოდით-რა. ხომ იცით, თუ ჩვენი ძველი დროის ისტორია რა ძნელი რამ არის, ცნობების შძრით ღარიბი და მასთან მეტად უმნიშვნელო, თუმცა თვით ისტორიული ხანა-კი მეტად საყურალებოა და მნიშვნელოვანი, მაგრამ საუბედუროდ იმ დროის მნიშვნელოვან მხარეთა შესახებ-კი ჩვენ ბევრი არა ვიცით-რა, არმაზის ისტორია — ქართლის და უფლის ციხის ამბავი. ეს არის სულ, ამას გარდა სხვა ცნობები სულ სიბნელის წყვდიადშია ჩანთქმული, ამიტომ ივ. გვარამაძის ისტორიას დიდი მნიშვნელობა უნდა მიენიჭოს, რადგანაც მასში ავად თუ კარგად, მეცნიერულად, თუ არა მეცნიერულად ისეთი ცნობებია შემოკრებილი, რაც ჩვენის დროის ისტორიისთვის სრულიად ხამად, ახლად ითვლება დ. ბაქრაძემ როცა ნახა ეს ისტორია ასე სოქვა: ამ წიგნ-

ში ბევრი ისეთი ლირს შესანიშნავი ცნობებია. შემოკრებილი, რის ხსენება ჩვენ აქამომდე არ ვიცოდით. ასეთია მამა ივანე გვარამაძის შრომა ისტორიული ცნობების მხრით ჩვენი მწერლობის ასპარეზზედ. თუ ოდესმე ვინმე მვცნიერულს საქართველოს ისტორიას დასწერს, იმას ამ წიგნის გვერდ ავლა არ ასცდება. ის აქედამ უხვად ისარგებლებს, რასაც ნახავს, იმ მასალებს ქართულს და რუსულს წიგნებში ვერ ჰპოვებს, უმეტის ამ ცნობების შემოტანილია აღმოსავლეთის. სხვა და სხვა ერთა ისტორიოლის წიგნებიდამ, რა საკვირველია მხოლოდ ის რაც ქართველთ ქრისტიანობის წინა დროებას. შეეხება.

ივანე გვარამაძე, როგორც საქართველოს ძველის ძველს ისტორიაშია დახელოვნებული, ისევე აღმოსავლეთის სხვა და სხვა ერთა ძველს ისტორიაშიაცა, საყურადღებოა ამის ცოდნა ქართული ძველი და ახალი სიტყვების ფორმების მხრით, მათი აწონ-დაწონვა, ერთმანერთს შედარება და მერმე მის საშვალებით ბევრი რამის ახსნა. ასეთ სიტყვებთა ახსნას თქვენ უხვად ჰპოვებთ თვით. „ქართლის ცხოვრების“ პირველს წაგნშიაცა ძველი დრო და ხანა, მის ერის ცხოვრება და ამბებრ ისე იცის, ამას იგი ისე აღწერს ხოლმე, რომ ოდესაც თქვენ მის კითხვას დაიწყებთ, ჰფიქრობთ ასე გგონიათ თქვენც იმ დროს სცხოვრობდეთ. ასეთი შნო აქვს მ. ივანე გვარამაძეს და ამ შნოი ჩვენში იგი პირველობს. მე არ ვიტყვი, რომ ჩვენში მარტოდ ეს იყოს, არა, ისტორიული წერილების დამწერნი მრავალნი გვყავს, ხოლო რაც შეეხება ძველ დროსა და ხანს, ანუ ქრისტიანობის წინა დროის ამბებია ანუსხვა ეს-კი ძრიელ მცირეა და ვინც ნუსხავს, ისიც ხშირად ცნობათა სიმცირის გამო დიდს შეცდომებში ვარდება და ნათლად ვერას, არკვევს.

როგორი მცოდინარეობჯც მ. ი. გვარამაძეს ამ ძველს ისტორიაში აქვს, ისევე ახალ დროისაშიაცა და ნამეტურ სამცხე-საათაბაგოს ისტორია ხომ მან ერთობ კარგად იცის. მესხეთში ივი იცნობს ყოველს კუთხეს, ყოველს ხეობას,

უოველს დაბას, ქალაქს და სოფელს, მდინარეს, ლელეს, მთა-
სა, გორაკს, ბარსა და ტყეს, იცის აგრეთვე მათი პირვანდე-
ლი სახელები, შემდეგი დრო და ამ დროის მიმღინარეობის
მეოხებით მათ სახელებთა შეცვლა და ამ შეცვლის ისტორია.
ზევრი რამ ამ კუთხის ნაწილების იქმნება მას თვალითაც არ
უნახავს, მაგრამ რაც შეეხება მათს ცოდნასა და ისტორიას,
ამაზეც კი თამამია და ცნობებით სავსე, ეს ცნობები მას ზო-
გი ქართულის ძველის წიგნებიდამ უკინძავს, ზოგი მოხუცე-
ბულ მღვდელთა გარდმოცემით უჩკვევია და მრავალ ალაგ-
თა, დაბათა, მთათა და ბართა შესახებ თვისებათა, მაგრამ
შეცნიერებისა და მასთან კეშარიტებასთან ახლოს მდგართაც
უნუსხავს და უმარტავს. რაც დასავლეთ საქართველოს ნაწი-
ლი ოსმალეთმა დაიკავა, მას შემდეგ იქ ქართველთ მეისტო-
რიეთა და მკვლევართა რიცხვი ისე მოისპო, ისე გაქრა, რომ
მის მერმე ივანე გვარამაძემდისინ სხვა არავინ გამოსულა. 1600
წლიდამ 1870 წლამდე არავინ იყო, ივ. გვარამაძე პირველია.
იგი პირველია ისტორიულ მწერალთა რიცხვში სათვალავის
მხრით და პირველია აგრეთვე ისტორიულის ცნობების სიუ-
ზვით ცოდნაში. რაც ამ მხრით მან სამსახური გაგვიწია, უნ-
და მოგახსენოთ, რომ იგი სხვისაგან შეუძლებელი იყო და
არც არავის რამ უქმნია, სად მესხეთში დაბადებული კაცის
შაქმე, ცოდნა და მოქმედება და საღ უცხოს კუთხიდგან მო-
სულის მკვლევარის.

როგორის ცოდნისაც მ. ი. გვარამაძე მესხეთის ძველის
დროის ადგილ მღებარეობათა ცნობებშია; ისეთივეა ახალ
დროის ცნობებშიც. ქრისტიანობის შემდეგ დრომდე მან
კარგად იცის ყველაფრის ცნობები რაც კი მესხეთს შეეხება.
მან კარგად იცის ყველა შესანიშნავ ნაშთების აღშენების
ცნობანი, მაგალითებრ სხვა და სხვა დაბათა, ქალაქთა და
სოფელთა დაარსება, სხვა და სხვა ციხეების აღშენება, კოშ-
კებისა, ხიდებისა, ბოგირებისა, ძველის დარნებისა, რომლის
ცნობა ჩვენ არ ვიცოდით, სამალავებისა, აკლდამების, სენაკე-
ბის, მდევთა საბმელების და მრავალიც სხვა ასეთ სახსოვარ-

თა, რაც მესხეთში ერთობ ხშირია, ერთობ მრავალი, ხოლო ჩვენთვის-კი უცნობია, რადგანაც თსმალთა უფლებამ მის ცოდნის ცნობები უჩუმრად დაამხო და მოსპო, მოსპო როგორც ერში გადმოცემით, ისევე აქა იქ ძველს წიგნებშიაც-ასე მოახერხა თსმალოს ფანატიკურმა მახვილმა და დასავლეთ საქართველოში ყოველივე აღგავა, მოსპო და მოცელა, მად-ლობა ლმერთს, რომ ამ მხარეს ადრიდგანვე ქართველ კათო-ლიკეთ მოძღვართ მიაქციეს ყურადღება და ისინი ინიშნავდენ სხვა და სხვა ისტორიულს ცნობებს და მერე იგი მწერლობა-შიაც გადაჰქონდათ, დაის მაგალითია ივ. გვარამაძეც.

საყურადღებოა აგრეთვე ამ პირის ცოდნა სხვა და სხვა ძველი ნაშთების კვლევაშიაც, მაგალითებრ მან მეტად კარ-გად და ზედ მიწევნით იციც მთელის მესხეთის ძველის ნაშ-თების ისტორია, იცის ყოველი დიდი ტაძრის ისტორია და მის მაშენებელთა ცხოვრების ცნობები. იცის ისიც კარგად თუ ამ ქრისტიანულმა ნაშთებმა მტერთა თავდასხმისაგან რო-დის რა რყევა და გაცარცვა მიიღეს, როდის რა უბედურება-შეემთხვა, სად რა ქენჯნა, ოხრება და ქარიშხალები გარდახ-დათ თავზედ, სად რა ნაშთი მოისპო და სად რა დაშთა კარგად იცის ყველა ამ ძველ ტაძრების გვერდით ძველ ქარ-თულ სასწავლებელთ ისტორია, მასში შეით ქართველთ მსწა-ვლულ მაჭათა ცნობები, მასწავლებელთა მხნეობა, ქართველ მწერალთა შრომა სამწერლო ასპარეზზედ, ბევრი რამ ძველი წიგნების გადაწერა, აღდგენა, შემუშავება და შევსება, რაც-კი ხსენებული კუთხის ძველს ტაძრებში და მის სასწავლებ-ლებში ერთობ ხშირი იყო და მასთან მრავალი. გარდა ასეთ ცნობებისა მ. ი. გვარამაძემ იცის აგრეთვე ის გარემოებაც კარგად, თუ მესხეთს როდის ვისთან როგორი გაწყობა ჰქო-ნდა სარწმუნოებრივის და სახელმწიფო საქმეების გამო.

გარდა ასეთ ცნობათა, მ. ი. გვარამაძე არც ნუმიზმატი-კურს მხარეებშია უკან ჩამორჩენილი. მან მშვენივრად იცის როგორც ქართული ნუმიზმიტიკა, ისევე უცხოელებისა. მას აქვნდა ადრიდგანვე შეკრებილი ძრიელ ბევრი ძველი ქართუ-

ლი ფულები, ამ ფულებში ბევრი მეტად ძველის ძველი ფულებიც ერივნენ. ამ ძველი ფულების გამო 1881 წ. მასთან გახლათ 1881 წ. ობილისში მომხდარ საზოგადო მეხუთე არქეიალოგიური კრების თავს მჯდომარეც, რომელიც ქართულ ნუმიზმატიკაც მისდევდა, ამ პირმა მ. ი. გვარამაძისა გან დიდად ისარგებლა, ეს პირი გახლდათ გენერალ კამაროვი, დღეს ხივის უფროსი მთავარ სარდალი, მცოდნე აღმოსავლეთის ერთა ისტორიის და ნამეტურ ქართულის ნუმიზმატიკისა. ეს პირი მასთან რამდენსამე დღეს იყო სოფ. ხიზაბავრას. აქა იქ იმგზავრეს კიდევც და ზოგი რამ ძველი ნაშაებიც ნახეს. ეს გენერალი გაკვირვებული და შთა მ. ი. გვარამაძის მხნეობით, ძველის ნაშთების კრებით და გამოკვლევით. მართლაცა და მ. ი. გვარამაძეს ძრიელ ბევრი ნაშთები აქვს შეკრებილნი, ძველი ქართული ფულები, წიგნები, სხვა და სხვა ძველი ბეჭდები, ჯვრები, გულსაკიდნი, კრიელოსანნი, სხვა და სხვა გაქვავებული კაცის სხეულის ნაწილები, გული, ძვლები, გაქვავებული ძველი სხვა და სხვა მწერები და ცხოველები, წარმოუდგენი და ხელშეუხებელი ძველი დაძინებული საუნჯენი, ძირფასი განძეულობა ანტროპოლოგიოსათვის და ვინ იცის რამდენი რა გინდა რა, ბევრი მასში დიდათ იშვიათი, ძირფასი განძებიც ურევიან, ჩვენ ისტორიისათვის ანტიკათ ჩაითვლებიან. დღესაც იმავე ხალისით აგროვებს ასეთ ძველს განძეულობას, როგორც ამას იგი აღრე, ანუ ახალგაზდობიდამ დაწყობილი დროთა ხანში შესვლამდე ჰკრებდა.

მეტად დაუზარებელი პირია, შრომის მოყვარე, საგვარუომო საქმეებისთვის მსხვერპლი, ძველი დანართი, იგი ყოველ ზაფხულობით მოგზავრობდა მთელს სამესხეთოში, აქა იქ სინჯავდა ძველს ტაძრებს, ტაძრებში ათვალიერებდა მხატვრობას, სწავლობდა მხატვრობის ოსტატობას და ყველა შას თავისთვის ინუსხავდა, იხსომებდა, ამას გრძელად ყურადღებას აქცევდა ტაძრების წარწერას, ჩუქურთმებს და ბევრსაც სხვა და სხვა ღირს შესანიშნავს სახსოვრებს, სა-

დაც-კი რამე საყურადღებო წარწერებს ხედავდა ყველა მას
დიდის სიფრთხილით და დაწვრილებით ახსნას უწყობდა. ამ-
ის ძალა შეწევდა მას, რადგანაც მან ხუცური წერა-კი-
თხვაც მშვენივრად იცის, ძნელად რომ მას საღმე ძველი რამე
ხუცური ნაწერი წაუკითხავი დაუშთეს, მისი შორს მჭრელი
თვალი ყველა საუკუნის ნაწერს დიდის სიმარტივით არკვევს
და კითხულობს. ბევრი ძველი გაურკვეველი წარწერა გაურ-
კვევია მას, ბევრი ისეთი ნაწერი აუხსნა, რომლის გაგება
სხვებს სულ ვერ შესძლებიათ. ხუცურსა და მხედრულსაც
როგორც კარგად კითხულობს, ისევე მშვენივრად სწერავს, ხუ-
ცურს ისე სწერს რომ სწორეთ ხატავს. ბევრი ვერ შეედრება
ამის ნიჭით მას, ვინც-კი ამის ქართულს ნაწერს ნახავს, ის-
უსათულდ სიამოვნებით დაუწყებს მას მზერას და სინჯვას.
ბევრი ძრიელ ბევრი წარწერები აქვს მას გადაღებული, უმე-
ტესი ნაწილი დაუბეჭდავია, ზოგი დაბეჭდილები აქვს. ქარ-
თული ენა და ლაპარაკიც კარგად იცის, ენას მცირედ პრო-
ვინციალიზმი ჰქონდა, მაგრამ ამით იგი არ დაიწუნება, ნა-
ცვლად ამის მისი ენა მდიდარია სხვა და სხვა ქართულის ტე-
რმინებით, მის ნაწერებში კაცი ბევრს ისეთ სახელვბს ჰპო-
ვებს, რასაც სხვაგან ამ გვარს არას შეხვდება, ბევრში იგი ისეთ
მესხურს სახელებს ხმარობს, რაც მხოლოდ ოდესმე იხმარე-
ბოდა მესხ-კლარჯთ ქართულ მწერლებთაგან და შემდეგ-კი
აღარ ხმარებულა. ბევრი ძვირფასი და ხელს საგოგმანებელი
ქართული ტერმინები შემოიტანა, ჩვენს მწერლობაში. თბი-
ლისში რომ ქართული ტერმინოლოგიური კრება შესდგა და
კრებამ შრომა რომ დაიწყო, კრების დაარსებას იგი დიდის
სიამოვნებით მიეგება და მე მოწერა დიდი თანაგრძნობის წე-
რილი და სურვილი კრებაში შორილამ მონაწილეობის მილე-
ბით, რასაკვირველია ტერმინების მოწოდებით.

ხალხის განვითარების საქმეშიაც მ. ი. გვარამაძეს პირ-
ველი ადგილი უჭერია და იგი ყოველ თავის ძალ ლონით
სულ სკოლების ნატვრას ჰქალადებს, სასწავლებლების დახ-
სნას არა მარტო ვაჟებისთვის არამედ ქალებისთვისაც. ერთის

წერილით: 1883 წ. დიღს სიხარულს მწერს, რომ იქნება ხი-
ხაპავრაში ქალების სკოლაც გაგვეხსნას, რადგანაც ჩვენი სო-
ფლის მასწავლებელი ცოლს ირთავს და გვპირდება, რომ ჩე-
მი მეუღლეც ქალებს მიიღებს სკოლაში და ასწავლისო. ღმე-
რთმა ქნასო. ქართველ კათოლიკეთ განვითარების და მათში
ქართული ენის აღორძინების საქმე მას მიაჩნდა და მიაჩნია
კიდეც უმთავრეს ძალად, უმთავრეს სახსრად, მესხელ-ჯავა-
ხელ ქართველ კათოლიკეთ დაწინაურება მისის აზრით არის
მთელის სამესხეთოს ქართველთ შორის ქართული ენის მოფე-
ნა, აღდგენა და გამრავლება, რათა ამ მივიწყებულს და და-
ქვეითებულს ქართველებში ქართული ენა კვალად გახმაურ-
დეს, თავისი წილი მხვდლი მიიღოს. აქ მესხეოსა და ჯავა-
ხეთში ქართული ენა უნდა გამეფდეს, რადგანაც აქაური ერ-
ის ენა და აკვანი ეს ენა იყო, ხოლო უამთა ვითარების შეო-
ნებით დღეს ეს ენა დაქვეითებული აქეთ და მრავალს ალა-
გას რყევას არს მიცემული და მის მაგიერ სხვა ენა იღვავს
ფეხსაო. ეს გარემოება დიდათ აღარდებდა მ. ი. გვარამაძეს,
სულ ამაზედ სწერდა და დარდობდა, სულ ამაზედ სიჩვალდა
და გოდებდა. ამ უბედურების მაღამოდ მას ქართველ გვარის
ხალხთ შორის მხოლოდ განათლება მიაჩნდა, სასწავლებლების
დახსნა, ქალსა და კაცში ქართული წერა-კითხვის გავრცე-
ლება, ქართული წიგნების მოფენა, შეგნება და ენით ქა-
რთვება.

დიახ მ. ი. გვარამაძეს, ერში კეთილი ქართველური აზ-
რების მოსაფენად და ალსადგენად სწავლა და განათლების და
წიგნების ვრცელების გარდა ენით ქადაგებაც მიაჩნდა, ამასაც
დიდს. მნიშვნელობას აძლევდა და მიტომაც იყო, რომ მთელს
თავის მღვდელ მოქმედებითი სამსახურს სულ ქადაგებით ატა-
რებდა და დღესაც ისევე ჭადაგებით ატარებს. ქადაგების შე-
სახებ მოგახსენებთ შემდეგს: მე მ. ი. გვარამაძის ქადაგებას
შეკლესიებში ხშირად დავსწრებივარ და უნდა მოგახსენოთ,
რომ ყოველთვის სიამოვნებით დავშთენილვარ, იგი ჰქადაგებას
მრავალნაირად და მრავალფეროვნად, სამღრთო საუბარს გა-

რეშე სამოქალაქო კითხვებსაც ეხება. შისი ქადაგების დედა
აზრები ყოველთვის მოქალაქური მიმართულების წინაშე ტრი-
ალებს, ყოველთვის მას დასტრფის და დაფრინავს გარს. გა-
რდა ამისა ისე ქადაგებას არ დაიწყებს და არ დაამთავრებს,
რომ იქ მან საქართველოზედ და ქართველებზედ არა სთქვას-
რა, ყოველთვის და ყოველგან მისი ქადაგებანი როგორც
ალვსილნი არიან მოქალაქობით, ისევე მამულის შვილობით
და საქართველოს სიყვარულით. იგი ყველა ქართველს თამა-
მად ავალებს. რომ ის მტკიცე მამულის შვილი იყოს, საქა-
რთველოს სიყვარულით დღიურთოვანებული და მისთვის ზვა-
რაკად განწირულიო. საქართველოს სიყვარული და მამულის
შვილობი ამას ითხოვს საყოველთაოთაო. ეს მცნება ყველა
ქართველს გალვიებული და განლვიძებული უნდა ჰქონდეს
გონებაშიო, უაშისოდ ვერც ერთი ქართველი ვერ იმოქალა-
ქებს და ვერც იქართველებსო, იგი მოესხლიტება ყოველს ნა-
ირს ადამიანობას და პატივისცემასო.

რასაც ეს მოძღვარი ეკულესიაში, წირვა-ლოცვის დროს
ქადაგებს და ლალადებს, იგივეა თითქმის მრევლშიაც და არ-
სად და არას დროს ისე რამე წვეულება, ნადიმი და პურ-მა-
რილი არ გათავდება, რომ იქ მამა იჯანე გვარამაძემ თავის
პრწყინვალე კილოგრამის ენით რამე სიტყვა არ წარმოსთქვას
და მით მსმენელთა გულსა და სულშიაც არ ჩასჭრას. იგი
როგორც ეკულესიაში, ეკულესიას კათელრიდამ, ისეგე მრე-
ვლში ყოველთვის დილის მჭერმეტყველობით ჰქუნს. და მღე-
ლვარებს, მისი ქადაგება ყოველთვის იზიდავს მსმენელთა
რიცხვის, ყოველს სიტყვას, ყოველს წინადადებას მსმენელს
გულში რაღაც უქრობელი ლამპარის სხივები შეაქვს, საქარ-
თველოსადმი სიყვარული და მრავალიც სხვა ამ გვარი თვისე-
ბანი და მიღრეკილებანი მიტომაც არის რომ საღაც-კი. მამა
ივანე ჰქადაგებს ხოლმე, იმ ეკულესიაში დიდი ძალი მრევლი
იკრეფს თავსა და ქართველ კათხალიცებს გარდა სხვანიც
მრავლად და ხშირად მიღიან ყურის დასაგდებათ და მოსახ-
მენათ.

მამა ოვ გვარაშაძის ქადაგება და სიტყვები უოველთვის
დიდს ზე გავლენას ახდენს მსმენლებზედ, იგი ჰქადაგებს მო-
ურიდებლივ, პირ უთვნელად, სიმართლით და ჰეშმარიტებით
უოველი სიტყვა მისის ქადაგებისა გამსჭვალულია მაღალის
ადამიანობით, დიდის სიბრალულით, კაცთ მოყვარეობით და
ურთი ერთ პატავის ცემით, მაგრამ უველაზედ უფრო საყუ-
რადლებო სანუკარ მხარეთ მისი სიბრალულია საყურადლე-
ბოთ, იგი შემბრალებ უველისი, უველა საწყლისა, გვემულ
მოხუცისა და ღატაკ ოჯახისა, აღარ იცის რა ქმნას და რი-
თი დაეხმაროს იმ დროს როცა იგი საწყალს და ღატაკს აღ-
ამიანს ნახავს. მისი ქადაგება უველმა მსმენელისათვის სახელ-
მძღვანელოდ უნდა გახდეს, ვისაც სურს, რომ დედამიწაზედ
იცხოვროს და თან თავის შემძლებლობით მხოლოდ კეთი-
ლის მთესველი და ჰეშმარიტების პატივისმცემელი იყოს, იმან
თავის დევიზათ ცხოვრებაში მხოლოდ შეუძლო ხალხის დახ-
მარება უნდა გაიხადოს საქმედ, ხმოლოდ მას უნდა მიეცეს
მფარველად, მას უნდა ემსახუროს და უველგან და უოველ-
თვის საწყალის და შეუძლო ადამიანის მფარველად უნდა
იქმნეს დანიშნული, უამისოდ უველაფერი უბრალოა, ვერც
კაცი იკაცებს და ვერც ადამიანის დიდი ღირსება იდლესას-
წავლებს. ეს არის მხოლოდ პატიოსანი კაცის ვალი, ამას
უნდა უმზერდეს უოველი ქართველი, უოველი მამულის შვი-
ლი და ის თავ-გადადებით უნდა იღვწოდეს თავის თანამემა-
მულე ღატაკთათვის, რათა მათში შეწუხებულთ ღატაკთა;
მთხოვნელთა, ვრდომილთა და ოხერთა რიცხვი ერთობ მცი-
რე იყოს, ერთობ მოცილებულნი დიდს სიღატაკეს, კაცის
გულის და სულის გამომრღვნელს ბოგანობას და ბწარე ტან-
ჯვას. ამის წინააღმდეგ მებრძოლად უნდა გამოვიდეს უოვე-
ლი მეტყველი მოქალაქე, ბრძენი ქართველი, მამულის შვი-
ლი და განათლებული კაცი, ვინც ამის წინააღმდეგ არ იღვ-
წის ის რაც გინდ დიდი, ძლიერი მეცნიერი კაცი გახლდესა,
ის უამისოდ არა იქნება რა, უბრალო ჩონჩხი. აი ასეთ მიმა-
რთულებას ადგა ვინმე მესხი გვარამაძე თავის ქადაგებაში და-
ამასვე ავალებს უველა ქართველ მუდარებით.

როგორც ქადაგებაში, ისევე მწიგნობრობაში, მამა ი-
გვარამაძე დახელოვნებულ პირათ ითვლება. მან თითქმის პა-
ტარაობიდგან შეისწავლა ყველა საჭირო მეცნიერებანი და
ყველა ამ შესწავლილ საგნებთ და კითხვებთა შესახებ სხვა
და სხვა წიგნების წერასაც შეუდგა და სწერა კიდეც. მან
შეადგინა მრავალი საჭირო წიგნაკები, რომელნიც თავიან-
თის შინაგან ცნობებით და ლირსებით ცხადათ მოწმობენ მ.
ი. გვარამაძის ღირსებას და შემძლებლობას. ჩვენ აქ ამის შე-
სახებ ძრიელ შორს არ წავალთ და ვიტყვით იმას, რომ დაუ-
ლალავმა მშრომელმა და მოღვაწემ ერთობ დაუცხრომე-
ლად იმოღვაწა და იმუშაკა. მან აღრიცვანვე მიჰყო ხელი
ქართულს ენაზედ სხვა და სხვა საჭირო წიგნების გადმოთარ-
გმნას და წერასა. ვინმე მესხი როგორც ქადაგებასა და თარ-
გმნაშია მოხერხებული ისეთივე სხვა და სხვა საკუთარ ნა-
წარმოებთა წერაში, მაგალითებრ 1885 წლამდე. ამან სწერა
და მომზადა ისეთი წიგნაკები რაც იმის ასეთ ღირსებას უტ-
ყუკრად ამტკიცებენ. აი ესეც მისგან ნაწერი, ნათარგმნი და
გადმოკეთებული წიგნები:

„ქართლის ცხოვრება“ I წიგნი, რომელზედაც ჩვენ უკ-
ვე ვისაუბრეთ და მიტომ აქ აღარ ვილაპარაკებთ.

„ლექსიკონი ფრანგულიდამ ქართულად“ გამოცემული
პარისის აკადემიისაგან.

ფრანგულ, ლათინურ და იტალიური ენბეის შესახებ
ვიტყვით, რომ თუმცა მამა გვარამაძეს დიდი თეორიული გა-
ნვითარება და მომზადება არა აქვს, მაგრამ პრაქტიკულად
იგოდენათ მომზადებულია ხსენებულს ენებში, რომ მას თავი-
სუფლად შეუძლიან წერა, თარგმანი და განმარტება, მიტო-
მაც არის ხოლმე რომ მის ნაწერებში ფრანგულსა და ლათი-
ნურს სიტყვებს ხშირად ვხვდავთ ხოლმე.

„სადლესასწაულონი“, რომელშიაც შეკრებულია მთე-
ლი საწინასწარმეტყველონი სახარება-სამოციქულოსი მთე-
ლი წლის, გასაგონ ენაზედ დაწერილი, ვრცელი ტომია. და-
უბეჭდავათ დაშთა.

„წყალ-რღვნა“ პოემა, დაბადების ცხოვრებიდამ გამოკრებილი. ვრცელი პოემა იყო, თექვსმეტ მარცვლოვანი ლექსით იყო ნაწერი და ზომით „ვეფხვის ტყაოსანზედ“ უფრო ფართო გამოვიდოდა. დამწერს ხელთ ნაწერი დაეკარგა.

„ადამის ცხოვრება“ პოემა. ორ არის დაბეჭდილი.

„ლუტერის და კალვინიზმის“ დარღვევა, დაუბეჭდავია, საკმარისი ხელთ-ნაწერია, დაწერის დროს უცხოელ მწერლებთაგანაც უხელმძღვანლია.

„სარწმუნოებისათვის ჩასაგონებელი და ატეისტათლის ბჟობა“ შედგენილის სემურისაგან თარგმანი.

„ძველი ლმერთი“ წერილი. დაიბეჭდა „კვალში“. ნაპოლეონს შეეხება.

„ახალი ლმერთი“ დღემდე დაუბეჭდავია.

„ეპკლესიის ცხოვრება“ დაუბეჭდავია დღემდე.

„წმინდა ესტატეს ცხოვრება“ ანუ წმინდა გვირგვინი. დაბეჭდილი კონსტანტინეპოლის 1878 წ.

„ვრცელი დაბადება“ ორ ტომად გარკვეულის ენით დაწერილი, გადმოცემით შედგენილი, რომელიც 700 გვერდზედ მეტს შეიცავს. საინტერესოა თავისებურის არგინალურის ცნობებით.

„საქრისტიანო მოძღვრება“ შემოკლებული, რომის კათოლიკეთაგან XVIII საუკ. ხოლო განმეორებით ახლად დაწერილი.

„ჯვარის გზა“ პროზათ, დაუბეჭდავია.

„სახელმძღვანელო სამესხეთოს ერთა“ მარად საგონებელი, ავ-კარგის გარჩევაზედ, ისტორიული წერილი. დღემდე დაუბეჭდავი.

„საქრისტიანო მოძღვრება“ მეორედ დაბეჭდილი კონსტანტინეპოლის 1880 წ. საქართველოს რომის ქართველ კათოლიკეთათვის.

„ფილოსოფია სალმრთო“ შემოკლებული, სომხურიდამ თარგმანი.

„რეფორმა“ შემოკლებული, სომხურის ენიდამ თარა
გვანი.

„გრიგოლ პაპის მოძღვრებანი“ სასულიერო პირთა სა-
ხელმძღვანელოდ.

„ლურდის მღვთის მშობლის მოთხოვნა“ დაუბეჭდავი.

„დარიგება და წრუთვნა“ საუკუნო ცხოვრებისა, რეტო-
ოკებრივი.

„მიხეილ გობრონი ცხოვრება“ ანუ მიხეილ ახალცი-
ხელის ისტორიული პოემა, დაბეჭდილი თბილისში 1896 წ.

„შმინდა ნინო“ და მისი დროის ლირს შესანიშნავი ცნო-
ბანი, დაბეჭდილი.

„უფავილის კონა“ ანუ რჩეული ლექსები, ყრმათათვის,
კონსტანტინეპოლის 1877 წელს. უმეტესი ნაწილი აქ ამის
საკუთარი ლექსებია.

„არქეოლოგიური მოგზაურობა“ სამესხეთოში, დასტა-
ბბულია „მწყემსში“.

„ისტორიული წერილები“ სამესხეთოს სოფლების შესა-
ხებ, დასტამბულია „კრებულში“.

„სამეურნეო მუშაკობა“ ძველს საქართველოში და სხვა
წერილები, დასტამბულია „ცნობის ფურცელში“.

„მაჭმადის სწავლის დარღვევა“ დაწერილი მარტივის
გასაგონის ქართულის ენით, გასაგონია ყველასთვის.

„წინამძღვარი ზეცისა“, თარგმანი სომხურის ენიდამ და
დაბეჭდილი კონსტანტინეპოლის 1880 წ. კარგის ქართულის
ენით არის ნაწერი.

„გზა ცხოვრებისა“ ანუ ქადაგებანი, გერმანელის მქა-
დაგებლის ალფონს ლუგორისა, გერმანულიდამ სომხურად
თარგმნილი და სომხურიდამ ქართულად გადმოღებული მდა-
ბიურის გასაგონის ენით. ვრცელი ტომია. დასტამბული კონ-
სტანტინეპოლის 1879 წ.

„სიბრძნე კაცებრივი“ ფილოსოფიური დარიგება და სჯა.
თარგმანი სომხურის ენიდამ, დასტამბული კონსტანტინეპოლის
1879 წ.

„ცხოვრება წმინდა ალიოზ ქონზაქისა“ დაუბეჭდავი.

„ვარდის კონა“ კავკასიის ვიზიტატორის სადღესასწაულოდ შედგენილი. დაუბეჭდავია.

„წმიდა ლუდოვიკო როდორიკის ორი წივნი“ დაუბეჭდავი. შედგენილი და არა თარგმანი, როგორც ეს აქამობდე მეგონა.

„წვრილი ლექსები“, ძრიელ მრავალი სხვა და სხვა დროს დაწერილი. ზოგი დაბეჭდილია, მრავალნი დაუბეჭდავი არიან დაშთენილნი.

„ისტორიული პოემები“ საქართველოს ისტორიიდამ ძრიელ მრავალი.

„მშობლების დარიგება და შვილების ალზრდა“ პროზათ, დაბეჭდილი, 1896 წ. ნახევარი ამ წიგნისა გადადებული ქმნა ცხეთის ტაძრის განსაახლებლად.

„მისიონარიული წყარო“ დაუბეჭდავია.

„საზოგადო გეოგრაფია“ სადაც საქართველოც არის ერკლად აღწერილი. დაბეჭდილი კონსტანტინეპოლს 1881 წელს.

„სხვა და სხვა ისტორიული წერილები“ შესახებ მესხეთის, ჯავახეთის და ზოგი რამ ძველი ნაშთების შესახებ და სტამბული გაზეთ „დროებაში“ და „ივერიაში“.

„საპოლემიკო წერილები“ ისტორიულის. შინაარსის, რასაკვირველია საქართველოს შესახებ, დასტამბოლია „დროებასა“ და „ივერიაში“.

„მეურნეობა ძველ საქართველოში“ დაბეჭდილია გაზ. „ცისკარში“.

„მშაკის“ მზა პასუხი წიგნიკათ დასტამბულია 1880 წ. კონსტანტინეპოლს.

„სომეხთა პასუხი“ დასტამბულია „დროებასა“ და „ივერიაში“.

„ახალციხური ფელეტონები“ დასტამბულია 1877—88 წ. „დროებაში“. ბევრი საინტერესო, მეტად ძვირფას ცნობებს გარდმოგვცემს ამ წერილებით.

ჩვენ აქ მოვიხსენეთ მარტოთ ის წიგნები და წერილები, რომლებიც ჩვენ ვიცით, ან გვინახავს და ან წაგვიკითხავს, ბევრი რამ წერილების-კი ჩვენ არ ვიცით და არც გვინახავს, უმეტესი ნაწილი წიგნებისა ვა წერილების წერა შეიძლება თვით ივ. გვარამაძესაც არ ახსოუს, რადგანაც მათ დაწერის შემდეგ ერთობ დიდი ხანი გასულია და მათი შეუძლებლობის გამო დაბეჭდაც არ ღირსებიათ, ეს ჩვენ კარგათ ვიცით. ჩვენი საუბარი პირნათლად შეეხება იმის, რომ რამე გვეთქვა ი- გვარამაძის დაუცხრომელ შრომის შესახებ, აქ მცირეთ ვისა- უბრეთ კიდეც და ზოგი რამ მის შრომის ცნობებიც მოვი- ყვანეთ, რომელნიც ცხადათ მოწმობენ ივ. გვარამაძის შრო- მას, მის სიყვარულს, ჯაფის ატანას და მის შემძლებლობას, ჩვენ აქ ამ შრომათა შინაგან ღირსებას არ შევეხებით, ეს ჩე- მთვის საჭირო არ არის, მე მინდე მხოლოდ მეჩვენებინა ზო- გი რამ ცნობა ამ დაუღალავი მოძღვრის შესახებ და ცხადი- საქმეა, რომ მკითხველი ამ მოთვლილ წიგნებიდამაც კარგად შეიტყობს მის შრომის მოყვარეობას და მწიგნოპრობის ლტოლვას.

მ. ივ. გვერამაძე თავის დროის კაცია და ამიტომ მას ნურვინ უკიუინებს, რომ მას ბევრი ურგები წერილებიც უწე- რიაო. ჩვენ ისეთი წყალ წალებულები ვიყავით, რომ მისგან ესეც დიდ საქმედ ჩაითვლება. ან ამის მაღლობელი ვინ არის, ვინ რითი აფასებს ქართველებში ასეთ კაცს, არავინ. ერთად ერთი ჩეენი აკაკია, რომელიც ყველა ასეთ მშრომლებს ახა- ლისებს და ასულდგმულებს.

რაც შეეხება მამა ივანეს ქადაგებას, უნდა ითქვას, რომ ყველა ამის ქადაგებანი ერთად შეიკრიბოს, იგი რამდენიმე ტონი გამოვა და მასში ბევრი თვალმარგალიტი ქადაგებაც მოექცევა. სწორეთ ცოდვაც იქნება რომ ასეთ მჭერმეტყველ მოძღვრის ქადაგებანი ერთად არ შეიკრიბოს, ოდესმე ცალკე წიგნად არ დაისტამბოს. ყველაზე საუკეთესო ცხოვრების სა- რკეთ ეს მისი ქადაგება ჩაითვლება, საღაც მ. ივანე გვარამაძე ნათლად გამოსჩნდება, იმიდამ ჩვენ კარიგათ შევიტყობთ, თუ

მამა ოვანე რა ენერგიის კაცი ყოფილა, რა მიმართულებისა, რა გვარი შეხედულება ჰქონია საქართვ ლოს ძველსა და ახ-
ლოს მდგომარეობაზედ, კხოვრებაზედ, მწერლობაზედ, მწერ-
ლებზედ და სხვანი, რომლის ბევრი რამ ცნობების გაგება და
შეტყობა ჩვენ მის სხვა წიგნემიდამ სრულებით ვერ შეგვეძ-
ლება, ეს ქადაგებანი სარკეა მისი; სადაც კარგად და ნა-
თლადაც გამოჩნდება მ. ივ. გვარამაძე. საჭიროა, რომ ამას
თვით მოძღვარმა მაინც მიაქციოს ყურადღება და ყველა თა-
ვის ქადაგებანი ერთად აკინძოს.

ყველაზედ უფრო საყურადღებო შრომა მამა ოვანე გვა-
რამაძისა არის „ისტორიული ქრონიკები“ რომელიც საკმა-
რისად ვრცელი წერილია, იგი დაიბეჭდა 1878 წ. და 1879
წ. გაზეთ „დროება“-ში ფელეტონებათ. ამ ქრონიკებით ივ.
გვარამაძემ ქართველ საზოგადოებას ბევრი რამ ვააცნო მეს-
ხეთის წარსულის და აწმუოს შესახებ, ვააცნო ოსმალთაგან
საქართველოს დაპყრობა, იქ ქრისტიანობის დაცემა და ქართ-
ველობაში ისლამის გავრცელება, ათაბაგების გათათრება, მა-
თი გვარის ფაშები და მათივე შთამომავალნი. სხვა და სხვა
შემთხვევები და დევნილებანი ქართველებზედ, XVII საუკუნე
და მესხეთში მომხდარი ამბები და ქრისტიანთ დევნილება.
სხვა და სხვა სამწუხარო კნობები, მეფე ერეკლეს კავშირი
ოსმალებთან, ლეკების დაკავშირება ახალციხის ფაშებთან და
შეერთებულის ქალით ქართველთ წინააღმდეგ ბრძოლა და
მათგან ტყვეების ტაცვა და სყიდვა. ქრისტიანთ მფარველთ
ქართველთ ლვწა და შრომა ოსმალოს მთავრობის წინაშე. ქა-
რთველ კათოლიკენი და მათი მდგომარეობა, მათი სამღვდე-
ლოება და ზოგიერთ მოძღვართა ლწვა ისმალთა მთავრობის
წინაშე ქართველ გვარის სასარგებლოთ. თუ სად როდის მე-
სხეთსა და ჯავახეთში სად რამდენი გვარის კათოლიკობა იყო,
იგინი აქედან სად წავიდნენ, სად სახლდებოდენ სხვაგან. მო-
გვითხრობს, რომ XVIII საუკუნეში, მარტოდ კონსტანტინე-
პოლის, 1500 კომლი ქართველთ კათოლიკი იყვნენო, დღეს.
კი იქ ამდენ ქართველთ შთამომავალთ ხსენებაც აღარ არის,

სულ გასომხდენ, ე. ი. სომებს კათოლიკებს დაუკავშირდენ და
მით ქართული ენაც დაკარგესო.

გარდა ასეთის ცნობების, მოყვანილია ზოგიერთი ლექ-
სები ოოჯორც დაღისტნის ბელაქების შესახებ, ოომელ ბუ-
ლადებსაც-კი XVIII საუკუნის დამლევს ქართველებთან ომი
ჰქონდათ და ეს ბელადნი და ფაშები ოოჯორ სძლიერ ქართ-
ველთა. მოყვანილია ქართველთ ფაშების მტრობაც, მათი მი-
თქმა-მოთქმა და საქართველოს მტრობა. საყურადღებოა იმ
ქრისტიანთ ქართველთა აღწერაც, ოომელთაც უკანასკნელ
დროებში იქ უცხოვრიათ და საიდუმლოთ ქართული ენის,
საქართველოს მეფის და ქრისტიანობისთვისაც ჩუმად უმსა-
ხურნიათ. საქებია აგრეთვე მამა გევარამაძე მითაც, ოომ „ის-
ტორიულს ქრონიკაში“ აქა იქ ქართველი კათოლიკეთ მოძ-
ღვართ ცნობებსაც შეხვდებით. ბევრი რამ საყურადღებო მა-
სალებია ამ წერილში ანუსხული და უნდა ითქვას, ოომ უმე-
ტესი ნაწილი სულ ახლად არის შევსებული და აკინძული,
ოომელნიც რასაკვირველია ჩვენს მწერლობაში უმნიშვნელოდ
არ დაშთებიან. მას ყოველთვის ეყოლება მკითხველი, ნამე-
ტურ მესხეთის შესახებ თუ ვინმემ რამე დასწერა, ის უამი-
სოდ ვერაფერს გააწყობს, მ. ი. გვარამაძის შრომა საკმარის
შეღავათს მისცემს, კვალს კარგად გააგნებინებს. ვიტყვით,
ოომ მესხეთის ისტორია ჩვენთვის XVII საუკუნიდამ არის
საჭირო ოომ კარგად ვიცოდეთ, რა მდგომარეობაში იყო ქა-
რთველი ხალხი მის შემდეგ, რაც იქ ოსმალთა გამგეობა გა-
პატონდა და ქართველების ყველაფერი წესები მოიშალა. სა-
ქმე ეს ხანა და ისტორია, ამისი არა ვიცით რა, ოორემ წინა
დროების და 1827 წლის შემდეგიდამ არა უშავს რა, ბევრი
რამ ავნუსხეთ, დავწერეთ, რაშიაც ქართველ კათოლიკეთ მო-
ძღვართაც უნდა დაუმადლოთ. საქმე ის არის, ოომ 1630
წლიდამ 1820 წლებამდე არ ვიცით, თუ მანამდე იქ რა ამჩები
იყო ქართველთ თავზედ. სად ვინ რა ტანჯვა და მახვილი
მიიღო ოსმალთაგან. ამ წლების განმავლობაში დაეცა ნახე-
ვარი საქართველო, ამ ხნის განმავლობაში მოისპო ქართული

ენა, ქართველთ ნაშთები და ხსოვნა და რასაკვირველია ეს ხანა არის საჭირო და საყურადღებო. ყველა ამაების შესახებ მ. ი. გვარამაძის ისტორიული ქრონიკები დაწვრილებით თუ არა გაკვრით მაინც იძლევა ცნობებს.

ბევრი სამაგალითო საქმეები უკეთებია ჩვენში მამა ივანე გვარამაძეს. ბევრი რამ საყურადღებო და თან სამარადისოდ არ დასავიწყებელნი და სწორედ ასეთ პატივსაცემ საქმედ ითვლება ქართველ კათოლიკეთ კითხვის შესახებ ცდა და შრომა, რაც-კი ამ მოძღვარს მის წინაშე მიუძღვის. ქართველ კათოლიკეთა შესახებ შრომის მხრით ეს პირველი გახლავსთ, ამას ტოლი არა ჰყავს, მართალია პ. ხარისჭირაშვილი და პავლე შაჰეკულიანიც ბრწყინვენ, მაგრამ ვიტყვით იმასაც რომ ესენი მასთან ვერ დადგებიან, მათ ასეთის თანაბრობისთვის არც გარემოება უწყობდა ხელს და არც ასეთი ვრცელი მომზადება ჰქონდათ, მომზადებას ვამბობ მხოლოდ საქართველოს ისტორიის და ეტნოგრაფიის მხრით, თორემ სხვა გვარის მომზადებათ შეიძლება იგინი ამაზედ მაღლაც იდგნენ. უმთავრესად-კი ივ. გვარამაძის ლირსების საქმე აი რაში გახლავსთ. ქართველთ გვაროვნობის ძიებაში, მის ჰეშმარიტებით განსაზღვრაში.

ქართველთა ძიებით და ქართული ენის მფარველობით, ქართველ კათოლიკობაში, ძველადგანვე სხვა მოძღვარნიც იყვნენ. ასეთ მოძღვრებს ჩვენ ვხედავთ თვით XVII საუკუნიდამ და XIX საუკუნის შემდეგიდამ ხომ მესხეთში მათი რიცხვი ერთობ დიდი იყო და ზოგმა მათგანმა ქართულს ენაზედ მწერლობითაც ჰმუშაკა, გარდა მწერლობის ქადაგებითაც საკმარისად ბრწყინავდნენ და მათ მრავალი დასტოვეს ქართულს ენაზედ, ქადაგებას გარდა, ერში ქართული ენის მფარველობასაც დიდს სახსარს აძლევდენ. ყოველთვის და ყოველგან იგინი ქართული ენისთვის ფარათა და ხმლათ იდაგნენ. მაგრამ რაც შეეხება მის ნათლად ძიებას, ამისი-კი წარმოდგენაც არ ჰქონდათ, ან ჰქონდათ და ეშინოდათ რამ გარემოების და ხიფათის, ეს შეიძლება კიდევაც, რადგანაც მათ

არც ისე კრცელი შიმოხედვა პქონდათ შეთვისებული. მათი შრომა ქართული ენის სასარგებლოდ ერთობ ვიწრო ფარგალში იყო მოთავსებული, ვიწრო მიმართვა საზღვრავდა, უბრალო რამე გარემოება მათ მალე აგმობინებდა თავიანთ მიმართულებას. სწორეთ ასეთსავე ბურუსში იყო შთავარდნილი 3. შაჰიულიანი და მრავალნიც სხვა მოძღვარნი ქართველ კათოლიკეთა, რომელნიც ქართველ გვარის შთამომავალნი იყვნენ და ქართულის ენითაც მოქმედებდნენ მრევლში. ამ გარემოების ანუ ჩვენგან ნახსენებ სიმხდალეს და შიშს მხოლოდ ივანე გვარამაძემ აუქცია გზა და კვალი, შტკიცედ, მხოლოდ ეს წავიდა მის წინააღმდეგ და მით აძან ქართველთ კათოლიკეთ ასპარეზზედ ძირითადი ცვლილებაც მოახდინა, თორემ მინამდეს სხვაფერ იყო საქმე მოწყობილი.

აი როგორ: ამ მოძღვრის ხმა მაღლა ქადაგებამდის, სა-ქართველოში, ქართველ კათოლიკებთ შორის, თქვენ რომ გენახათ ვინმე ქართველ კათოლიკეთაგანი და გეკითხა მის-თვის: თუ ვინ იყო იგი გვარტომობით, იგი თავის დღეში არ გეტყოდა, რომ ქართველი იყო. კითხვის უმაღ მოგახსენებ-დათ, რომ ფრანგი ვარო, ან კათოლიკე. სხვა რამეს თქვენ მას ვერ ათქმევინებდით. რომ აგეხსნათ მისთვის, რომ ეს ძრი-ელ კარგი, რომ თქვენ ფრანგი ან კათოლიკი ხართ სჯულით, მაგრამ ენით, ენით რომ ქართულათ ლაპარაკობთ, ენით და მოდგმით ვიღას ეკუთვნით, იგი მაინც თავისას გეტყოდათ, რომ კათოლიკესაო. ასეთს შეცდომებში არამც თუ გლეხ-კაცნი იყვნენ შთავარდნილნი და მოქალაქენი, არამედ ის ქა-რთველ კათოლიკეთ თავად აზნაურთა შვილებიც, რომელნიც შთამომავლობით ქართველები იყვნენ, საქართველოს თავად აზნაურათ ირიცხებოდნენ, მათ ისიც კარგათ იცოდენ, რომ იგინი ქართველ ტომს ეკუთვნოდენ და ქართველ თავად აზ-ნაურებათ იყვნენ ცნობილნი, მთავრობაც ასე უმზერდა მათ, მაგრამ იგინი-კი არას დროს არ იტყოდენ რომ ჩვენ ქართვე-ლი ტომისანი ვართ, ქართველები, ქართულად მოლაპარაკე-ნი და საქართველოს შვილებით. ცველა მოკლეს იტყოდა,

რომ კათოლიკე ვარ, ფრანგიო და ამით მორჩებოდა საქმე. ასე იყო საქმე მოწყობილი და ამით რასაკვირველია სხვები სარგებლობდენ და მასთან ხალხში ცრუ ცნობებიც იდგავდა ფეხს და ისხავდა ფრთხებს.

სწორედ ამ უკანონო გარემოებას ივანე გვარამაძემ აღ-
რიდგანვე მიაქცია ყურადღება. მას ასეთი არა კანონიერი ოც-
ნებათა გავრცელების გამო გული დიდათ ეთანალრებოდა, მა-
გრამ სად რას გააწყობდა. გულში იკრებული ყველა ბოლმას,
სხვა და სხვა ცნობებს და ჯავრს, პურქრობდა, რომ ოდესმე
მომეცემა შემოხვევა, მოვა ლრო, როცა ჭეშმარიტებით აღვ-
სილი მეძიებელი ჩემსას გავიტან, უკულმართ ცნობებთა მფე-
ნელთ და მღალადებელთ მეხს დავარტყამო. ჭეშმარიტების
მეძიებელს მამულის შვილს მოძღვარს თავისი ნატვრა აღუს-
რულდა, როგორც იქმნა დიდის შრომით და ლვწით 1868 წ.,
მღვდლათ ეკურთხა, ამისი მღვდლათ კურთხევი იყო და თა-
ვის განზრახვის სისრულეში მოყვანის შედგომაც. ეს თითქმის
მღვდელ-მოქმედების პირველ დღიდგანვე მიეცა ქართველ გვა-
როვნობის შესახებ ქადაგებას. როგორც ივით სოქვა მ. ივ.
გვარამაძემ და ეს სხვათაგანაც ვიცით, 1869 წ. პირველად ამას
გადმოუხახნია ეკლესიის ტრაპეზიდგან ქადაგების დროს მრე-
ვლში, რომ ჩვენ კათოლიკენი გვაროვნობით ქართველნი
ვართ, ჩვენი სამშობლო ქვეყანა საქართველოა, ჩვენი დედა
ენაც ქართული ენა არის, ჩვენთან სომხობას არავითარი კა-
ვშირა არა აქვს, არავითარი ნათესავობა გარდა მეზობლურის
განწყობილებისა, ამიტომ ყოველი კათოლიკე მოვალეა, რა-
თა შან კარგათ შეიტყოს თავის მამა პაპათა ვინაობა, შთამო-
შავლობა, სამშობლო ქვეყანა, მისი ისტორია, დედა ენა,
მწიგნობრობა და სხვანი. მოგახსენებთ, რომ ჩვენ აველანი
ქართველები გახლავართ და ჩვენს დედა ენას და მწიგნობ-
რობასაც ქართული ენა და მწიგნობრობა შეადგენს.

ჩვენ სომებ კათოლიკეთ მხოლოდ მიტომ ვიწოდებით,
რადგანაც სომებთ კათოლიკეთ ტიბიკონზედ ვსდგევართ, ესე
იგი მარტოდ სომხის ტიბიკონი ვვიპყრია, თორემ რაც შეეხ-

გვარტოშობას და მას ისტორიას ჩვენ ქართველები ვართ და
არა სომხები, როგორც ეს დღემდე მრავალ ქართველ გვარის
კათოლიკის ჰვონია. ჩვენ რომ ქართველები ვართ და ქართ-
ველ შთამომავალნი, ამას ცხადათ ჰმოწმობს ჩვენი ზნე ხასი-
ათი, ჩვეულებები და სახის მოყვანილობა ჩვენსა და სომხებ
შუა ისეთი გახსხვავება სძევს, რასაც კაცი ერთის დანახვი-
თაც-კი შეამცნევს და გადრჩევს. ამიტომ საჭიროა, რომ ყო-
ველი გვარის კაცი თავის ვინაობას სისწორით და ჭეშმარი-
ტებით იძიებდეს, ასე ცოდნა თავის გვაროვნობისა ყველა
კაცისთვის არის საჭირო, ყველა მამულისშვილისთვის, კაცმა
თუ თავის ქვეყნის და ერის ისტორია არ იცის, თავის წარ-
სულ მამა პაპათა ვითარება და ცნობები, უამისოდ ის რას
უნდა ემსგავსოს, არაფერს, გზა დაკარგულს ცხოვარს და
წყალწილებულ კაცს. ეხლანდელს შშვიდობიან დროშიაც ძრი-
ელ ძნელი და უპატიური ცოდვა უნდა იქმნეს, რომ კაცმა
თავის წინაპართა ცნობები არ იცოდეს, ეს დიდი ცოდვა
არის ყოველ შეგნებულ კაცისთვის და ამიტომ ჩვენც ვეცა-
დოთ, რომ ამ სამერმისო და საშვილიშვილო ცოდვას და შე-
ცდომას თავი დავახწიოთ და ჩვენის მომავლის თავობისათვის
ნათელი, ანუ ჭეშმარიტების საძიებელი ნიადაგიც შევამზა-
დოთ.

თი ეს გახლდათ მამა ივ. გვარამაძის ქადაგებათა დედა
აზრები და ეს ამ დედა აზრების მოსაფენად არც ერთხელ არ
დამდგარა უკან, ხსენებულს დროდგან დაწყებული ვიდრე
დღემდე გზა და კვალ გადუხვეველი სდგას ვითარცა მტკიცე
ბურჯი, ვითარცა დაუქცეველი გოდოლი და ყოველგან და
ყოველთვის ქართველი გვაროვნობის შესახებ ჰქადაგებს პირუ-
თვნელად, მოურიდებლივ და თამამად, ამის სასარგებლოდ
არც მისი ენა დამაშვრალა და არც მისი გონება დალალულა
და არც ხელ-ფეხი, ყოველთვის და ყოველგან ძვირფასი მო-
ღვარი ამის საქადაგებლად მზად ყოფილა და არას დროს არა
შემთხვევაში ჩას იმედი არ გადუწყვეტია, რომ ოდესმე ქარ-
თველ კათოლიკეთა ჭეშმარიტს ძიებას თავისი ჭეშმარიტი მი-

მართულება არ შეიღო. იმედი ჰქონდა, სასოფტის არ ჰყარგაფდა და უკანასკნელ მას ნატვრა შეუსრულდა, ქართველ კათოლიკობაში აღორძინდა გვაროვნობის შესახებ სწორე შეხედულობა. კათოლიკობამ იცნა თავის ავი და კარგი, გვაროვნობა და მისი ისტორია. დღეს კათოლიკობაში უკვე მოელი თავობა არსებობს, რომელნიც ნამდვილის მამულის შვილობით არიან გამსჭვალულნი. ამათში ეს მიმართვა და შეხედულება მტკიცე საძირკველზედ სდგას, მაგრა არის მასზედ დამყარებული. ვიტყვით, რომ ვიდრე ეს დამყარდებოდა მათში, მინამ მამა ივანე გვარამაძეს ბევრს შინაურს და გარეულს პირებთან მოსვლისა კამათი და ნამეტურ სომხურ გაზეთ „მელუ ჰაიასტანთან“, „მშაკთან“, „არგონავტთან“ და ზოგიც მხითარისტების სხვა და სხვა გამოცემებთან. ყველგან მ. ივ. გვარამაძე სომეხთ ცნობებს მარტივად და ჰეშმარიტებით აქარწყლებდა, ამტკიცებდა ყოველ მათს მოსაზრებას და ცნობას, რაც ქართველთავან დიდი ყურადღებას იპყრობდა თვისკვნ, ამითიც მამა ივანე გვარამაძეს მეტად დიდი ამაგი მიუღლვის ქართველთ ტომის წინაშე, ამით საქებია იგი და მარად მოსაგონარი.

მამა ივანე გვარამაძეს ქართულს ლექსიკონურს ასპარეზზედაც დიდი შრომა აქვს დადებული, მისის ცდითა და შრომით შეკრებილია და დაწერილი 13,000 ქართული სიტყვები, რომლებიც საბა ორბელიანის, ჩუბინაშვილის და სხვათა ლექსიკონებში არ მოიპოვებიან. ასეთი შრომისთვის ჩვენ ვერას მოგახსენებთ, რაღანაც ამის სამზადისი არ გვაქვს და იმას-კი გავიხსენებთ, რომ ჩვენისთანა ერის მწერლობის ასპარეზზედ ასეთ სიტყვათა კრებულს დიდი მნიშვნელობა უნდა მიეცეს, რაღანაც ასეთ გათახსირებულ დროს, ერთის კაცისაგან 13,000 სიტყვის შეკრებვა და აკინძვა ადვილი არ არის, იდვილი არ არის მით უფრო, რაღანაც ეს სიტყვები სხვა ქართულს ლექსიკონებში არ მოიპოვება. აბა დააკვირდით ამას და თქვენ ადვილათ წარმოიდგენთ თუ რა გვარი შრომა უნდა იყოს ეს ერთის კაცისათვის.

ალსანიშნავია აგრეთვე ის გარემოებაც, რომ მამა ივანე

კვარამაძე დიდი. მეტრფიალეა ქართველ ხალხის სწავლა განა-
ულებისა, იგი თავის მღვდლობის დრის სოფ. ხიზაბავრას დი-
დათ შრომობდა სკოლის სასარგებლოდ, სულით და გულით
სწადდა მათში სწავლა განათლების შეტანა. მისთვის არაფერს
იშურებდა, ყოველთვის თავგამოდებით ცდილობდა. და რო-
გორც ბავშვებს ისე მათვე მშობლებს. მოწაფეებს, ყოველთვის
უახლოვდებოდა და საჩუქრად ქართულ წიგნებსაც ურიგებ-
და. მოკლედ უნდა ვსთქვათ, რომ ქართველი ერის სახსნელად
და წინ წასასვლელად მხოლოდ ამას სთვლიდა და სთვლის
კიდევაც; რომ ქართველი ხალხი განათლების ასპარეზზედ გა-
მოდის. ხალხთან დაახლოვება, მისი ცხოვრების და ივ-კარ-
გიანობის გაცნობაც დიდს სახსრად მიაჩნია. იგი ყოველთვის
დიდის სიამოვნებით უახლოვდება თავის მრევლს.

როგორც ერთსა და ორს შრომაშია მ. ივ. გვარაშვაძე
ამაგდარი სწორეთ ისეთივეა ქართულ სახალხო სიტყვაერების
მწერლობის ასპარეზზედ, მან შეკრიბა დიდი ძალი სახალხო
ნაწარმოებნი, ძველნი თქმულნი ლექსები, შაირები, ზღაპ-
რები, ლეგენდები და თითქმის ქართული ძველი სიმღერების
ხმებიც. კი ისე ქარგად იცის, რომ მესხეთსა და ჯავახეთში,
ქართველთ შორის, ძველად თუ ლღეს არ ყოფილა ისეთი
რამე სასიმღერო ხმა და კილო რომ ის მ. გვარაშვაძემ კარგად
არ იცოდეს. ცოდნით კი იცის მართალია, მაგრამ უბედურე-
ბა იმაშია, რომ ამ ხმებს ნოტებზედ გადაღება არ ეღირსათ.
საჭმეს თუ არა ეშველა არ უკანასკნელ ისე მოეწყობა, რომ
მ. ი. გვარამაძის შემდეგ ამ ხმების არავის. რა ეცოდინება და
ყოველივე გაქრება უჩუმრად და შეუმცნევლად, ვამბობთ გა-
ქრება მიტომა, რადგანაც მესხეთსა და ჯავახეთში, ქართველთ
შორის ძველი სიმღერების ხმები მთლიად დაეცა, იგი დამალა
თათრულმა გავლენამ, დღეს იქით ქართული სიმღერების ხმა-
ურობა ძრიელ ნატამაღლობს.

მ. ივ. გვარამაძე ბევრს საგნებთა აღწერაშია მოხერხე-
ბული, ნამეტურ ქართულის ენის კარგად ცოდნის, სიტყვე-
ბის ხმარებით და აღმამკობელის ენით, შემკობილის ნაწარ-
ოს სიტყვებით, თვით მელექსეობის. ასპარეზზედაც ამ მოძ-
ლვარს თავისებურ შნო და ჰუნარი აქვს, რაც დიდათ თუ
არა მცირედ მაინც ხატავს მის ნიჭიერებას და გონიერ ლტო-
ლვიტებას მრავალ საქმეთა და საგანთ განსჭვრეტაში.

947.922

5551

8. ჭიჭინაძე.

მეორე თუმანთვის ქუჩა, სახლი № 30.

ფ ა ს ი 15 ქ.

იბეჭდება და მალე გამოვა შემდეგი წიგნები:

ხურსიძის გვარის ისტორია და შოთა შიო რუსთაველი.

სამცხე საათაბაგო და ქართველ კათოლიკენი.

ქართველ გრიგორიანები ისტორიული მიმოხილვა.

ისტორია ქართველთ ებრაელთა.

ქართველი ფაშები ოსმალეთში.